

# „áxogúsi“

Dezember 17/Januar 18 | Nr. 470

MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE RUSSIKON



## Neujahrsapéro 2018

Sonntag, 7. Januar 2018, Riedhus Russikon

10.30 Uhr Türöffnung

# Aus dem Inhalt

Grusswort des Gemeindepräsidenten . . . . .	3
Öffnungszeiten während der Feiertage . . . . .	3
Der Gemeinderat berichtet . . . . .	5
Neujahrsapéro mit dem Frauenchor Russikon. . . . .	5
Einladung Gemeindeversammlung . . . . .	6
Neujahr: Feuerwerk und Tiere . . . . .	6
Fundbüro. . . . .	7
Fahrrad-Ärgernisse werden bei der Kommunalpolizei ernst genommen . . . . .	7
Schule Russikon – Schulbehörde Russikon steht NICHT unter Aufsicht . . . . .	8
Schule Russikon – Gedanken zum vergangenen Jahr. . . . .	8
Öffnungszeiten Schulverwaltung Weihnachten/Neujahr. . . . .	9
Schule Russikon – Schulsilvester 2017 . . . . .	9
Schule Russikon – Projektwoche «Nächtliche Arbeitswelt». . . . .	10
Elternteam Russikon – Logo-Wettbewerb . . . . .	10
Elternteam Russikon – Räbeliechtliumzug Madetswil. . . . .	11
Wahlen der Klassendelegierten und des Vorstands des Elternteams Russikon . . . . .	11
Elternteam Russikon – Unihockey Night 2018 . . . . .	11
Elternteam Russikon – Weitere Termine 2018 . . . . .	12
Elternteam Russikon – Frohe Festtage . . . . .	12
Musikschule Zürcher Oberland – Licht ins Dunkel der Winternacht ... . . . .	12
Musikschule Zürcher Oberland – Ein Instrument spielen können – aber richtig? . . . . .	12
Bibliothek Russikon – Aktuell im Dezember . . . . .	13
Die Ecke des Seniorenvereins Russikon . . . . .	14
Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde . . . . .	15
Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde – Fiire mit de Chliine / Die Allianzgebetswoche . . . . .	16
Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde – Swing in Church / Russiker Gospel ad-hoc Chor . . . . .	16
Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde – Fiire mit de Chliine 2018 / Gottesdienste Altersheim . . . . .	17
Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde – Tanz als Gebet / Timeout . . . . .	17
Pfarrrei St. Benignus . . . . .	19
News aus der der Spitex Regio ZO – Herzlichen Dank . . . . .	20
Ufbruch – Durchbruch – Oekumenische Frauengruppe Russikon – Die Franklin-Methode® . . . . .	20
Rumlikerverein – Rumliker Adventskalender. . . . .	21
Rumlikerverein – Rumliker Fondueplausch . . . . .	21
Familien Treffpunkt Russikon – Wir besuchen den Samichlaus im Wald! . . . . .	22
Familien Treffpunkt Russikon – Wir organisieren wieder ein Schlittelfest! . . . . .	22
Frauenverein Russikon – Kinderkleiderbörse . . . . .	22
Frauenverein Russikon – «The magic Light» – Reise zum Polarlicht . . . . .	23
Jodelclub Rumlikon – voll besetztes Riedhus in Russikon . . . . .	23
Adventsfenster 2017. . . . .	24
SVP Russikon nominiert ihre Kandidatinnen und Kandidaten . . . . .	24
Musikgesellschaft Fehraltorf – Abendunterhaltung und Familiennachmittag. . . . .	25
Café international – Adventszeit . . . . .	26
Dorfverein Madetswil – Adventszauber Madetswil . . . . .	27
Dorfverein Madetswil – Januarfüür mit Christbaumverbrännete . . . . .	27
Theatergruppe Russikon – Irrwitzige Komödie «Der nackte Wahnsinn». . . . .	28
Voltigeverein Calimero – Calimero Plauschturnier 2017 . . . . .	28
Frauenverein Gündisau – Weihnachtsfenster Gündisau . . . . .	29
Mädchenriege Russikon – Abendunterhaltung in der Mädchenriege . . . . .	29
Damenturnverein Russikon – Das Super(turn)talent gibt nicht auf . . . . .	30
TC Russikon im Winterschlaf . . . . .	31
Senioren Wandergruppen Russikon – Jahres-Abschluss 2017 und Wanderprogramm 2018 . . . . .	32
Senioren Wandergruppen Russikon – ... wir wandern zusammen fröhlich durchs Jahr ... . . . .	33
Anlässe . . . . .	34
Gratulationen . . . . .	34
Wichtige Informationen. . . . .	35



siehe Seite 5



siehe Rückseite

# Grusswort des Gemeindepräsidenten zum Jahreswechsel



Zurückblickend auf das ablaufende Jahr stelle ich fest, dass einmal mehr der Fokus auf der Weiterentwicklung unserer Gemeinde und im Speziellen auf dem Dorfzentrum lag. Damit verbunden ist die Revision des kommunalen Richtplanes und die Bau- und Zonenordnung BZO.

Die Revision der BZO ist zwar noch nicht abgeschlossen, ein Grossteil der Arbeiten mit einer Veranstaltung und interessanten Gesprächen mit der Bevölkerung wurden in diesem Jahr durchgeführt.

Dazu fanden Sitzungen zum Dorfzentrum von Russikon statt. In Zusammenarbeit mit den Grundbesitzern entwickelt sich das Zentrum – momentan zwar erst auf den Plänen – erfreulich. Gleichzeitig konnte die zweite Etappe des Ausbaus des Russiker Dorfbachs weitergeplant werden.

Mit der Pflanzung der Dorf-Eichen und weiteren einheimischen Baumarten sind die Baumaschinen verschwunden und die Arbeiten am Gemeindehausplatz abgeschlossen. Auf die Einweihung des jetzt attraktiven Platzes anlässlich des Dorffestes im Juli 2018 freue ich mich bereits jetzt.

Im kommenden Jahr stehen mit CHF 500'000 überschaubare Investitionen an. Die Fundamente für verschiedene wichtige Projekte sind gelegt und können weiter verfeinert werden. Mit Gesamtinvestitionen von über CHF 9 Mio. bis ins Jahr 2021 stehen beachtliche Herausforderungen an. In diesem Betrag sind die notwendigen Investitionen von rund 9,5 Mio. Franken in die Sanierung der ARA Fehraltorf-Russikon noch nicht einmal berücksichtigt.

Bereits laufen die ersten Fristen für die Behördenerneuerungswahlen vom 15. April 2018. Ab Juli werden die neu gewählten Behördenvertreterinnen und -Vertreter die vielfältigen Aufgaben unserer Gemeinde für die nächsten vier Jahre in Angriff nehmen. Engagieren Sie sich in unsere Gemeinde? Zahlreiche Vereine und Parteienheissen Sie herzlich willkommen. Ihre Stimme zählt an Gemeindeversammlungen und Abstimmungen.

Den Neujahrsapéro vom Sonntag, 7. Januar 2018, dürfen Sie nicht verpassen. Der Frauenchor Russikon engagiert sich mit seinem spannenden Programm unter dem Motto «Nette Begegnungen». Ich freue mich, mit Ihnen im Riedhus auf das neue Jahr anzustossen.

Der Gemeinderat und die Mitarbeitenden der Gemeinde Russikon wünschen Ihnen eine besinnliche Advents- und Weihnachtszeit und «en guete Rutsch» ins neue Jahr.

Ihr Gemeindepräsident  
Hans Aeschlimann

## Öffnungszeiten während der Feiertage

Die Büros der Gemeindeverwaltung Russikon bleiben über Weihnachten und Neujahr wie folgt geschlossen:

**Freitag, 22. Dezember 2017,  
ab 14.00 Uhr**

Ab **Mittwoch, 3. Januar 2018**, sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie ruhige und schöne Festtage.

Ihre Gemeindeverwaltung

### Informationen

Bei einem Todesfall erreichen Sie den Pikettdienst am **26. und 29. Dezember 2017 sowie am 2. Januar 2018, jeweils von 09.00 – 10.00 Uhr** unter Tel. 079 365 50 09. Wird bei einem Todesfall eine Überführung benötigt, wenden Sie sich bitte direkt an die Firma Gerber, Lindau, Telefon 052 355 00 11.



## Ich bin für Sie da in Russikon.

**Dominic Nagy**, Versicherungs- und Vorsorgeberater  
T 079 934 24 72, dominic.nagy@mobiliar.ch

**Generalagentur  
Wetzikon-Pfäffikon**  
Urs J. Fischer  
Bahnhofstrasse 122  
8620 Wetzikon  
T 044 934 31 11  
wetzikon@mobiliar.ch  
mobiliar.ch

**die Mobiliar**

7038A03CA

# KREATION & PRODUKTION EINE SYNERGIE MIT VIELEN INTERESSANTEN VORTEILEN:

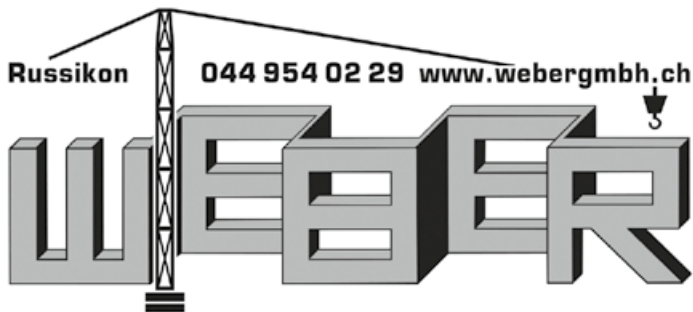
## druckteam

die kreative Druckerei

**DT Druck-Team AG**  
Industriestrasse 5  
8620 Wetzikon

T +41 44 930 50 80  
F +41 44 930 51 46

info@druckteam.ch  
www.druckteam.ch



Russikon 044 954 02 29 www.webergmbh.ch

**Baugeschäft Urs Weber GmbH**  
Madetswilerstr. 37, 8332 Russikon

**Neubau und Anbau  
Renovationen und Umbauten  
Kundenarbeiten  
Gipser- und Plattenarbeiten**  
**Telefon 044 954 02 29**  
**info@webergmbh.ch**

**STORRER** GEBÄUDETECHNIK HLKS GmbH



### Service

**Unsere Spezialisten für Service, Reparatur und  
Umbau von Sanitär- & Heizungsanlagen.**

Vom Heizkessel-Ersatz bis zum Badumbau bieten wir  
alles aus einer Hand. Planung, Bauleitung und Koordi-  
nation der Handwerker gehört ebenfalls dazu.

Industriestrasse 23 ■ 8335 Hittnau ■ T 044 952 30 40  
www.storrer-gebaudetechnik.ch



Michael Storrer



Stephan Storrer

# OBERLAND KÜCHEN

**BESUCHEN SIE  
UNSERE AUSSTELLUNG**

Weststrasse 62/64 • 8620 Wetzikon • [www.oberland-kuechen.ch](http://www.oberland-kuechen.ch)



# Bauabrechnung zur Sanierung der ARA Fehraltorf-Russikon in den Jahren 2010–2013

ms. Mit der Sanierung der mechanischen Reinigungsstufe und den Neubauten für die Regionale Kadaverannahmestelle und dem Nahwärmeverbund wurde ein Projekt realisiert, welches ursprünglich eine Zusammenfassung vieler Teilprojekte war. Mit Gesamtkosten von CHF 7'896'292.30 weist das Projekt Mehraufwendungen von CHF 2'320'151.80 oder 41.6 Prozent aus. Diese Abweichung liegt deutlich über der verlangten Genauigkeit von +/- 10 Prozent bei Kostenvoranschlägen. Der planerischen Umsetzung wurde viel zu wenig Augenmerk geschenkt und das Vertrauen in die langjährigen Planer bewahrheitete sich in diesem Projekt nicht.

Die Kläranlagekommission sowie die Gemeinderäte von Fehraltorf und Russikon sind jedoch der Auffassung, dass innerhalb des Projektes keine unnötigen Investitionen getätigt wurden. Die Sanierungen sowie die neuen Anlageteile sind zweckmässig, ohne Nice to have, und ermöglichen den Mitarbeitenden der ARA ein effizientes Arbeiten.

Mit der getätigten Kostenüberprüfung und dem Gang vor das Bezirksgericht wurde festgestellt, dass die Bau- und Planungskommission ihren Auftrag zur Aufsicht über das Projekt wahrnahm. Es wird zudem festgestellt, dass der damalige Kostenvoranschlag – basierend auf einer unzureichenden Datenbasis – viel zu tief angesetzt wurde.

Die Bauabrechnung im Betrage von CHF 7'896'292.30 (bewilligter Kredit CHF 5'425'000.00 zuzüglich Bau- teuerung CHF 151'140.50) wurde von den Gemeinderäten der Zweckverbandsgemeinden Fehraltorf und Russikon genehmigt. Gleichzeitig wurde der Nachtragskredit im Betrag von CHF 1'845'736.20 (Anteil Gemeinde Russikon 26.3 Prozent bzw. CHF 485'428.60) bewilligt. Zahlen exkl. MwSt.

Die Genehmigung der Abrechnung und der Nachtragskredit liegen, gem. Zweckverbands Statuten in der Kompetenz der Gemeinderäte Fehraltorf und Russikon.

## Neujahrsapéro mit dem Frauenchor Russikon



**Durch das Rahmenprogramm des Neujahrsapéros vom 7. Januar 2018 führt der Frauenchor Russikon, unter der Leitung von Barbara Picenoni. Der Chor entführt uns unter dem Motto «Nette Begegnungen» auf eine Reise um die Welt.**

Wir freuen uns, am Neujahrsapéro 2018 mit dem Frauenchor Russikon einen engagierten Verein aus der Gemeinde gewonnen zu haben. Der Verein prägt bereits seit über 100 Jahren das kulturelle Leben in der Gemeinde mit.

### Neujahrsapéro am 7. Januar 2018

Sie sind herzlich eingeladen, im Riedhus auf das neue Jahr anzustossen. Der Neujahrsapéro wird vom Frauenchor Russikon musikalisch umrahmt.

- **10.30 Uhr**  
Türöffnung im Riedhus
- **11.00 Uhr**  
«Nette Begegnungen» mit dem Frauenchor Russikon unter der Leitung von Barbara Picenoni
- **11.30 Uhr**  
Ansprache Hans Aeschlimann, Gemeindepräsident
- **11.50 Uhr**  
2. Teil des Unterhaltungsprogramms anschliessend Neujahrsapéro

# Einladung Gemeindeversammlung

Die Stimmberechtigten der Politischen Gemeinde Russikon werden eingeladen zur Teilnahme an der

## Gemeindeversammlung

**Montag, 4. Dezember 2017, 20.00 Uhr, im Riedhus**

### Traktanden

- **Finanzen**  
Voranschlag 2018 und Steuerfuss 2018 | Abnahme
- **Finanzen**  
Gebührenverordnung | Erlass
- **Schule**  
Zweckverband Schulpsychologischer Dienst SPD | Beitritt
- **Fürsorge**  
Zweckverband Sozialdienst Bezirk Pfäffikon | Revision der Zweckverbandsstatuten
- **Kanalisation**  
Zweckverband Abwasserverband Bläsimüli | Auflösung Zweckverband und Zustimmung zum Zusammenarbeitsvertrag
- **Kanalisation**  
Zweckverband ARA Fehraltorf-Russikon | Revision der Zweckverbandsstatuten

### Aktenauflage

Die Akten liegen seit Montag, 20. November 2017, während der ordentlichen Öffnungszeiten der Verwaltung im Gemeindehaus, 2. Obergeschoss, auf. Gemäss § 9 Abs. 2 des Gesetzes über die politischen Rechte wird Stimmberechtigten auf Verlangen Auskunft über die Stimmberechtigung einer Person erteilt.

### Anfragen

Anfragen im Sinne von § 51 des Gemeindegesetzes sind spätestens 10 Arbeitstage vor der Gemeindeversammlung schriftlich und unterzeichnet dem Gemeinderat einzureichen.

*Gemeinderat Russikon*

---

## Neujahr: Feuerwerk und Tiere

Damit die Neujahrsfeier für Mensch und Tier als ein freudiger Tag in Erinnerung bleibt, nachfolgend einige Hinweise zu Knallkörpern, Feuerwerk und Höhenfeuer:

- **Erst am Feiertag:** Zünden von Feuerwerk ist nur am 31. Dezember gestattet. Somit besteht eine geringere Belastung für Mensch und Tier.
- **Lieber bunt als laut:** Um die Umwelt zu schonen, ist das Abbrennen von Feuerwerken, die nicht knallen (Vulkane, Sonnen etc.), empfehlenswert. Es sind vor allem die lauten Knaller, welche Tiere in Angst und Panik versetzen.
- **Vorsicht ist geboten:** Abbrennen von Feuerwerk nicht in unmittelbarer Nähe von Ställen, Wäldern oder gar weidenden Tieren.
- **Dem Tier zuliebe:** Schützen Sie Ihre Haustiere während des Feuerwerks, indem Sie diese bei geschlossenen Fenstern sicher zu Hause halten.

Wir wünschen Ihnen und Ihren Tieren eine schöne und unbeschwerte Neujahrsfeier.

*Ihr Sicherheitssekretariat*



## Fundbüro

Fundgegenstände, die bis am **30. August 2017** beim Fundbüro der Gemeindeverwaltung Russikon abgegeben wurden, wie zum Beispiel **Uhren, Schmuckstücke, Kleidungsstücke, Schirme und Kick Boards** können vom rechtmässigen Besitzer bis zum 31. Januar 2018 im Gemeindehaus, Schalter 1, abgeholt werden.

Nach diesem Datum werden die Gegenstände den Findern ausgehändigt. Über Fundgegenstände, die **bis zum 30. März 2018** weder vom Verlierer noch vom Finder abgeholt werden, verfügt die Gemeindeverwaltung Russikon.

### Kommunalpolizei Region Pfäffikon



## Fahrrad-Ärgernisse werden bei der Kommunalpolizei ernst genommen

### Aus dem Alltag der Kommunalpolizei Region Pfäffikon

Das Trottoir ist keine Verkehrsfläche für Fahrräder, ausser es ist ausdrücklich signalisiert oder markiert.



Die Kommunalpolizei Region Pfäffikon kündigte an, dass sie aufgrund vermehrter Bürgermeldungen im Monat Oktober ein besonderes Augenmerk auf Fahrradfahrer richten werde, welche das Trottoir befahren würden.

In dieser Zeitperiode wurden auf den zum Polizeiverbund gehörenden Gemeindegebieten Fehraltorf, Russikon und Pfäffikon insgesamt 25 erwachsene Personen mit CHF 40.00 gebüsst.

### Verkehrsunterricht

Kinder bis zum vollendeten 14. Altersjahr können von der Polizei nicht mit einer Geldstrafe gebüsst werden. Zur eingangs erwähnten Verwilderung des Fahrverhaltens der Zweiradfahrer im Strassenverkehr trägt jedoch auch diese Gruppe der Fahrradfahrer bei. Damit auf deren Verhalten auch Einfluss genommen werden kann - mahnende Worte haben kaum Einfluss auf besseres Verhalten im Strassenverkehr - werden Kinder zwischen 10 und 14 Jahren an einem Mittwochmittag für den Verkehrsunterricht angemeldet. Diese verkehrserzieherische Instruktion wird von speziell ausgebildeten Polizeibeamten durchgeführt.

Die Kommunalpolizei Region Pfäffikon meldete im Monat Oktober insgesamt 21 Kinder für den Verkehrsunterricht (Belehrungsnachmittag) an, da diese mit dem Fahrrad auf dem Trottoir unterwegs waren.

Jugendliche ab 15 Jahren müssen Verkehrsbussen selber bezahlen.

Um die Situation spürbar zu verbessern, wird die Kommunalpolizei sporadisch weitere solche Aktionen durchführen.

Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.  
Kommunalpolizei Region Pfäffikon

Peter Andenmatten, Polizeichef Stv.



LED-Lampen leuchten effizienter und umweltfreundlicher als Energiesparlampen.



energieschweiz  
Unser Engagement. unsere Zukunft.

© Abstractus Designus - Fotolia.de

[www.energiestadt.ch](http://www.energiestadt.ch)



Energiestadt  
european energy award

# Schulbehörde Russikon steht NICHT unter Aufsicht

**Aufgrund verschiedener Aussagen, E-Mails und Interpretationen von Medienberichten sehe ich mich als Schulpräsident der Schule Russikon verpflichtet, folgenden Sachverhalt richtigzustellen:**

## Neukonstituierung der Schulbehörde ist rechtskräftig

Gegen die Neukonstituierung der Schulbehörde vom 11. Januar 2016 wurde beim Bezirksrat Pfäffikon Rekurs eingereicht. In der Zwischenzeit ist dieser Entscheid sowohl vom Bezirksrat als auch vom Verwaltungsgericht bestätigt worden und somit rechtskräftig.

### Massnahmen des Bezirkrates

Die Schulbehörde wurde vom Bezirksrat aufgefordert, allen Mitgliedern der Schulbehörde den Zugang zu den Akten zu gewähren. Dieser Aufforderung wurde Folge geleistet. Damit sich der Bezirksrat ein Bild von der Entwicklung des in der Schulbehörde bestehenden Konflikts machen kann, ist die Schulbehörde angewiesen worden, bis Ende 2017 laufend Kopien aller Sitzungsprotokolle zur Kenntnisnahme einzureichen. Dieser Anweisung wird ebenfalls Folge geleistet. Gegen die Schulbehörde läuft kein aufsichtsrechtliches Verfahren und sie steht somit auch nicht unter Sonderaufsicht.

Die Schulbehörde ist angewiesen worden, die Geschäftsordnung bezüglich ausgeglichener Aufgabenverteilung in den Ressorts, Delegation an die Geschäftsleitung, Anstellung Schulverwaltung sowie dem Entschädigungsreglement anzupassen. Die Geschäftsordnung wurde in Bezug auf die Delegation an die Geschäftsleitung angepasst und dem Bezirksrat zur Kenntnisnahme eingereicht. In Bezug auf die anderen Punkte handelt es sich aus Sicht der Schul-

behörde um zu starke Eingriffe in die Gemeindeautonomie. Der Entscheid des Regierungsrats steht noch aus.

### Entscheid des Verwaltungsgerichts im Sinne der Schulbehörde

Das Verwaltungsgericht des Kantons Zürich hat den Rekurs von Johanna Maute bis auf einen kleinen Nebenpunkt abgewiesen. Demnach wurde die von Johanna Maute geforderte Abfindung von CHF 65'000.00 abgelehnt. Es ist keine Parteientschädigung zu entrichten.

### Zusammenfassung

Zusammenfassend ist der Rekurs gegen die Neukonstituierung sowohl vom Bezirksrat wie auch vom Verwaltungsgericht bestätigt und somit rechtmässig. Gegen die Schulbehörde läuft kein aufsichtsrechtliches Verfahren. Sie steht weder unter Sonderaufsicht noch unter irgendeiner sonstigen Aufsicht. Die aufsichtsrechtlich angeordneten Massnahmen hat die Schulbehörde erfüllt bzw. zur Würdigung, ob diese gerechtfertigt sind, an den Regierungsrat weitergezogen.

Im Wesentlichen möchte ich festhalten, dass sich die Schulbehörde, Schulleitung und Schulverwaltung seit der Neukonstituierung wieder stärker auf ihre Kernaufgaben konzentrieren können. Dadurch konnten viele seit längerem anstehende Projekte und Themen erfolgreich in Angriff genommen und zum Teil bereits umgesetzt werden. Alle weiteren Anschuldigungen und Vorwürfe weise ich hiermit zurück. Die Schulbehörde hat ihren Auftrag – teils unter erschwerten Bedingungen – korrekt erledigt.

*Heinz Burgener, Schulpräsident*

## Gedanken zum vergangenen Jahr

**Das Jahr 2017 wird uns als sehr herausfordernd, aber auch erfolgreich, in Erinnerung bleiben. Herausfordernd deshalb, weil die Ansprüche an die Schulen stetig steigen und die Schulbehörde zusammen mit den Lehrpersonen laufend am Ball bleiben muss, um diesen gerecht zu werden. Über 550 Kinder gilt es zu unterrichten, fördern, fordern und unterstützen. Wussten Sie, dass hierfür in der ganzen Schule Russikon rund 90 Menschen jeden Tag ihr Bestes geben?**

Unterstützung bekommen wir auch von den Eltern. Dies ist in der heutigen Zeit, wo in der Bildung und Erziehung zusammengearbeitet werden muss, unumgänglich. Das Elternteam ist mit sechs Personen im Vorstand wieder komplett und in fast allen Klassen mit mindestens einer oder einem Delegierten vertreten. Aber auch ausserhalb des Elternteams dürfen wir immer wieder die Mithilfe von engagierten Eltern erfahren.

Auch auf der Ebene der Behörde ist im letzten Jahr viel umgesetzt und gearbeitet worden. So konnte das lang ersehnte Kommunikationskonzept erarbeitet und umgesetzt werden. Die Auswirkungen davon dürften sich auch bei den Eltern bemerkbar gemacht haben. Als Teil des Sonderpädagogischen Konzepts konnte das Beobachtungskonzept im Kindergarten überarbeitet und umgesetzt werden. Mit dem ebenfalls neu ins Leben gerufene Konzept der Schulasistenz kann die Schulleitung nun in schwierigen Situationen schneller Entlastung bringen und langfristig können Kosten im Bereich Sonderpädagogik gesenkt werden. Die vor mehr als zwei Jahren eingeführte Fachstelle «Sonderpädagogik» wurde evaluiert und erreichte höchst erfreuliche Resultate. Mit dieser Stelle ist es uns gelungen, den Bereich Sonderpädagogik zu professionalisieren und auch finanzielle Aufwände zu reduzieren.

Das vor ein paar Jahren ins Leben gerufenen Projekt der «Neuen Autorität» (soziale Werte wie wertschätzende Grundhaltung im gemeinsamen Umgang miteinander) fasst in unserer Schule immer mehr Fuss. Davon abgeleitet wurde der Bereich der Schülerpartizipation neu organisiert und ermöglicht den Schülerinnen und Schülern aktiv ihren Schulalltag mitzugestalten.

Im idyllischen Schulhaus Madetswil war es in den letzten Jahren ziemlich unruhig. Eine Projektgruppe hat die Situation umfassend analysiert und gezielte Massnahmen eingeleitet. Diese greifen bereits und

zeigen erfreuliche Verbesserungen. Durch die hohe Bautätigkeit und die damit verbundenen Zuzüge steigen auch die Schülerzahlen in Madetswil. Die Kapazität an Unterrichtsräumen im Schulhaus ist allerdings bereits ausgelastet. Es muss damit gerechnet werden, dass mittelfristig Kinder aus Madetswil die Mittelstufe in Russikon besuchen müssen. Der Schulbehörde ist es ein grosses Anliegen, dass die Kleinsten (Kindergarten und Unterstufe) weiterhin in ihrem Dorfteil zur Schule gehen können.

Nach 24 Jahren Behördentätigkeit beginnt für mich nun das letzte halbe Jahr als Schulpräsident. Es war mir stets ein Anliegen, dass Wertschätzung, Respekt, Toleranz und Rücksichtnahme sowie verantwortungsbewusstes Handeln gegenüber Menschen, Sachen und Umwelt für alle eine Selbstverständlichkeit ist und die rechtlichen Vorgaben eingehalten werden. Ich habe aber auch erfahren, wie wichtig Teamarbeit, Konsensfähigkeit und gegenseitiges Vertrauen ist, um eine Schule zukunftsorientiert zu leiten.

Bei der Lehrerschaft und allen weiteren Personen, die sich zum Wohle der Schule Russikon einsetzen, möchte ich mich für ihren unermüdlichen Einsatz und ihr entgegengebrachtes Vertrauen ganz herzlich bedanken. Ihnen und auch allen Lesern wünsche ich eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

*Heinz Burgener, Schulpräsident*

## Öffnungszeiten Schulverwaltung Weihnachten / Neujahr

Die Schulverwaltung bleibt vom

**Freitag, 22. Dezember 2017  
bis Freitag, 5. Januar 2018,  
geschlossen.**

Ab Montag, 8. Januar 2018, sind wir wieder für Sie da.

## Schulsilvester 2017

**Wie immer verbringen die Primarschülerinnen und Primarschüler den Schulsilvesteranlass mit ihren Klassenlehrpersonen, welche die Anfangs- und Schlusszeiten des offiziellen Teils noch rechtzeitig bekannt geben werden.**

Für die Schülerinnen und Schüler der Sekundarstufe findet von Donnerstag, 21. Dezember, 19.00 Uhr bis Freitag, 22. Dezember 2017, 01.00 Uhr ein obligatorisches Hausfest im Wettsteinschulhaus statt. Das

genaue Programm wird rechtzeitig durch die Lehrpersonen verteilt.

Die Schulbehörde macht die Eltern darauf aufmerksam, dass für private Veranstaltungen, die in der Nacht nach dem Hausfest stattfinden sowie für das Verhalten der Kinder ausserhalb der offiziellen Schulanlässe, ausschliesslich die Eltern die Verantwortung tragen.

# Projektwoche «Nächtliche Arbeitswelt»

**Die Projektwoche «Nächtliche Arbeitswelt» der Sek Russikon fand dieses Jahr bereits zum 7. Mal statt!**



Warum führt die Sek überhaupt eine so verrückte Projektwoche durch? Mit der Nachtwoche können mehrere wichtige übergeordnete Ziele verfolgt werden:

**Es geht in der Sekundarschule vor allem darum, die Jugendlichen optimal auf das Berufsleben vorzubereiten.**

Mit der Nachtwoche leisten wir einen wichtigen Beitrag dazu! Die Nachtwoche ist auch eine Art Schnupperwoche, während der nacharbeitende Berufe erkundet werden. Wir haben unsere eigene Schulhausbäckerei, welche nachts frische Zöpfe backt. Auch ein Blog wird über Nacht geschrieben. Wir besuchen Feuerwehr und Weberei im Dorf und verschiedene Industrie- und Dienstleistungsbetriebe – alles mitten in der Nacht – und staunen, wer alles nachts arbeitet, damit unser Land funktioniert. Rund jeder 6. Arbeitnehmer arbeitet nachts. Tendenz steigend. Nachtarbeit ist in der heutigen Zeit nicht mehr wegzudenken. Viele unserer jetzigen SchülerInnen werden bald

damit konfrontiert und regelmässig auch nachts arbeiten. Wir finden es richtig, dass dieser Umstand thematisiert wird und die SchülerInnen einmal die Möglichkeit haben, die Nachtarbeit auszutesten.

**Auch die Förderung der Gemeinschaft steht während dieser Woche im Vordergrund.**

Die SchülerInnen besuchen unsere Nachtschule in gemischten Gruppen mit Teilnehmern aus allen Klassen. So lernen wir uns über die Klassen hinaus besser kennen. Die grosse Pause mit Verpflegung bietet die Gelegenheit, mit Freunden «abzuhängen» und über die gemachten Erfahrungen zu plaudern. Die Nachtwanderung mit Fackeln und anschliessendem Kinobesuch nach Mitternacht ist ein aussergewöhnliches Erlebnis, welches die ganze Sekundarschule zu einer Einheit zusammenschweisst. Man wird auch noch in einigen Jahren über diese gemeinsamen Erlebnisse plaudern.

**Die Schüler übernehmen Verantwortung.**

Bei der Schulhausbäckerei und der Zeitung/Webseite sind wir auf die Zuverlässigkeit der SchülerInnen voll angewiesen. Wenn ein Schüler oder eine Schülerin versagt, kann dies die ganze Produktion verzögern und wir werden nicht rechtzeitig fertig. Es braucht den Einsatz aller!

Vor allem muss man auch eigene Grundbedürfnisse wie Müdigkeit etc. wegstecken und sich übergeordneten Zielen unterordnen.

Auf [www.nachtwoche.ch](http://www.nachtwoche.ch) finden Sie viele Fotos und Blogbeiträge mit Berichten dieser aussergewöhnlichen Projektwoche. Besuchen Sie uns!

*Sekundarschule Russikon*

## Elternteam Russikon



## Logo-Wettbewerb

Beim Logo-Wettbewerb des Elternteams hatte der Vorschlag von **Amélie Küng** die meisten Zustimmungen bekommen. Somit gewinnt sie den tollen Siegerpreis und kann mit ihrer Familie ins Kino.

Herzliche Gratulation!



## Räbeliechtliumzug Madetswil

**Wenn es am Abend früher dunkel wird, die Strassenlampen in Madetswil für einige Minuten abgeschaltet werden, ist es wieder soweit: Der Räbeliechtliumzug der Kindergärtler und der 1. und 2. Klässler aus Madetswil.**

Am 8. November, Punkt 18.00 Uhr war der Start auf dem Platz bei der Wertstoffsammelstelle und traditionell wurde der Marsch mit ein paar Liedern der Kinder eröffnet.

Mit freudigen Kinderaugen, mit wunderschön geschnitzten Räben in der Hand ging es hinauf zum Schulhausplatz, wo bereits ein Feuer auf die Gäste wartete.

Bei Wurst und Tee konnten sich die Umzügler stärken und am Feuer die klammen Finger aufwärmen. Die

schönen Lieder der Kindergärtler und Schüler am Feuer liessen es langsam aber sicher spüren: Es geht mit stetigem Schritt der Adventszeit entgegen.

Den Helferinnen und Helfern sei ein grosser Dank für die Durchführung des Anlasses ausgesprochen!



## Wahlen der Klassendelegierten und des Vorstands des Elternteams Russikon

**An den Elternabenden in den Klassen der Schule Russikon wurden wiederum die Wahlen für die Klassendelegierten und deren Stellvertretungen des Elternteams durchgeführt.**

Es haben sich wieder über 40 Personen zu Verfügung gestellt, welche die Interessen der Elternmitwirkung im Schuljahr 2017/2018 vertreten. Herzlichen Dank an dieser Stelle an alle Delegierten!

Anlässlich der Delegiertenversammlung vom 3. Oktober 2017 traten Michèle Balmer und Barbara Kammerer-Eicher aus dem Vorstand aus. Beide haben in den vergangenen Jahren einen sehr grossen Beitrag zur Elternmitwirkung in Russikon geleistet. Vielen Dank.

Der Vorstand freut sich auf ein spannendes Jahr und auf die Zusammenarbeit mit den Delegierten, der Schulleitung und der Schulbehörde Russikon.

**In den Vorstand wurde drei neue Personen gewählt und organisiert nun in den folgenden Resorts:**

Präsidiales / Kommunikation	David Goldschmid, Russikon (bisher)
Veranstaltungen Sek	Pascale Bräuer, Russikon (bisher)
Veranstaltungen	Susanne Kuhn, Russikon (neu)
Veranstaltungen	Cheryl Winkler, Russikon (neu)
Veranstaltungen / Madetswil	Angela Zeller-Ehrensperger, Madetswil (neu)
Finanzen / Delegierte	Rony Sieber, Russikon (bisher)

## Unihockey Night 2018

Am **Freitag, 26. Januar 2018**, findet wieder die traditionelle Unihockey-Night an der Schule Russikon statt. Mannschaften der 6. Klasse und der Sekundarschule aus Madetswil und Russikon können an diesem Abend einen unvergesslichen, sportlichen Anlass geniessen.

Die Anmeldungen für die Mannschaften und nähere Informationen werden in den nächsten Wochen in den Klassen verteilt.

## Weitere Termine 2018

- 16. März 2018 Erzählnacht
- 16. April 2018, 19.30 Uhr Elternreferat «Lernen leicht gemacht»

## Frohe Festtage

**Wir freuen uns bereits auf weitere Projekte im 2018 und wünschen eine besinnliche Weihnachtszeit und frohe Festtage.**

*Euer Vorstand des Elternteams Russikon*

Musikschule Zürcher Oberland

MZO

## Licht ins Dunkel der Winternacht ...

**Adventsmusik mit offenem Singen in der Kirche Russikon  
Mittwochabend, 13. Dezember um 18.30 Uhr**



**Lassen Sie sich einstimmen in die Advents- und Weihnachtszeit. Der Kinderchor unter der Leitung von Matthias Ebner lädt Sie ein zum Mitsingen und Mithören. Instrumentalistinnen und die Pianistin Elisabeth Sommer begleiten uns.**

Das offene Singen richtet sich an Gross und Klein. Neben vertrauten Weisen singen wir auch neue Lieder passend zur Jahreszeit. Alle sind herzlich eingeladen in die stimmungsvolle Russiker Kirche.

*Musikschule Zürcher Oberland*

**Musikinteressierte Kinder, die ein Instrument lernen möchten, haben die Möglichkeit, sich für das neue Semester mit Beginn Februar 2018 anzumelden.**

Für Auskunft und Anmeldung wenden Sie sich bitte bis anfangs Dezember an die MZO Ortsschulleitung Russikon:

Margrit Schönbächler, Tel. 044 995 69 25 / 079 128 68 58.

## Ein Instrument spielen können – aber richtig?

Die Musikschule Zürcher Oberland bietet ein breites Angebot an musikalischer Ausbildung. Die Ortsschulleitung unterstützt mit persönlicher Beratung. Schnuppern und ausprobieren hilft bei der Wahl des Lieblingsinstruments.

**Informieren Sie sich unverbindlich bei Ihrer MZO-Ortsschulleiterin in Russikon**

Margrit Schönbächler, 044 995 69 25 / 079 128 68 58, russikon@mzol.ch

Jetzt für das **Frühlingssemester (Beginn 29. Januar)** anmelden: [www.mzol.ch](http://www.mzol.ch)

# Aktuell im Dezember

## Kino-Filme auf DVD



- **After the Ball – Fairytales are Always in Fashion** (Komödie)
- **Begabt – Die Gleichung eines Lebens** (Drama)
- **Chips – Chip Happens** (Komödie)
- **Conni & Co 2** (Jugendfilm)
- **Das Pubertier** (Komödie)
- **Dem Glück so nah** (Schicksal, Romantik)
- **Du neben mir** (Schicksal, Liebe, Krankheit)
- **Ein Kuss von Béatrice** (Schicksal, Drama)
- **Gold** – basierend auf einer Geschichte zu gut um wahr zu sein (Thriller, Wirtschaft)
- **Gregs Tagebuch – Böse Falle!** (Jugendfilm)
- **Hanni & Nanni – Mehr als beste Freunde**
- **Loving – Liebe kann die Welt verändern** (Biografisches, Liebe)
- **Mein fast perfekter Vater** (Unterhaltung)
- **Pirates of the Caribbean – Salazars Rache** (Action, Fantasy, Abenteuer)
- **Song to Song – Liebe. Obsession. Verrat.** (Liebe)

## Romane Erwachsene



- **Härzschmärz – von Ernst Burren bis Pedro Lenz** (Erzählungen, Gedichte, CH-Autor)
- Backman, Fredrik: **Kleine Stadt der grossen Träume** (Gesellschaft, Lebenserfahrung)
- Baldacci, David: **Last Mile** (Thriller)
- Bauerschmidt, Tim: **Driving Miss Norma – sag ja zum Leben** (Reisen, Humor)
- Bomann, Corina: **Winterengel** (Historisches, Liebe)
- Brown, Dan: **Origin** (Thriller)
- Carr, Robyn: **Rosenduft in Thunder Point** (Liebe)

## Spielabend für Erwachsene

Nächstes Datum: **Dienstag, 12. Dez., um 20.00 Uhr in der Bibliothek.**



Spieldaten 2018:  
23. Jan. / 27. Feb. / 27. März / 24. April / 22. Mai

**Einfach vorbeikommen und mitspielen!**

## Geschenkideen für Weihnachten



Wie wäre es mit einer **Jahresmitgliedschaft der Bibliothek**, oder einem **5er- oder 10er-Abonnement** für die Ausleihe von **DVDs?**

Nähere Informationen dazu erhalten Sie in der Bibliothek.



## Adventswettbewerb

**Schneesterne warten auf Dich, aber wie viele sind es?**



Um die Adventszeit etwas zu verkürzen, hat die Bibliothek ganz viele Schneesterne in ihren Räumlichkeiten «versteckt».

Nun heisst es suchen, die Anzahl gefundener Schneesterne auf einen Talon schreiben und bis am 23. Dezember an der Theke abgeben.

Unter den richtigen Lösungen verlosen wir einen Exlibris-Gutschein im Wert von CHF 30.– sowie 3 weitere kleine Preise.

Teilnahmeberechtigt sind Kinder, Jugendliche und Erwachsene. Pro Person ist nur eine Wettbewerbsteilnahme erlaubt.

**Viel Spass beim Suchen!**

- Fitzek, Sebastian: **Flugangst 7A** (Psychothriller)
- Hajaj, Claire: **Der Wasserdieb** (Schicksal)
- Koller, Röbi: **Umwege – von Höhenflügen, Abstechern und Sackgassen** (Autobiografie)
- Levy, Marc: **Das Geheimnis des Schneemädchens** (Schicksal)
- Nesser, Håkan: **Der Fall Kallmann** (Krimi)
- Østby, Anne: **Zartbitter ist das Glück** (Freundschaft)
- Prêtre, René: **In der Mitte schlägt das Herz – von der grossen Verantwortung für ein kleines Leben** (Biografisches, Arzt)
- Riley, Lucinda: **Die Perlenschwester** (Schicksal)
- Utzinger, Susy: **Heimatlos – aus dem Tagebuch einer Tierschützerin** (Biografisches)

## Alle Neuheiten auf einen Blick ...

[www.bibliothek-russikon.ch](http://www.bibliothek-russikon.ch) – Katalog anklicken

## Öffnungszeiten Weihnachten / Neujahr

**vom 24. Dezember 2017 bis am 4. Januar 2018 bleibt die Bibliothek geschlossen.**



Am **Freitag, 5. Januar von 18.00 – 20.00 Uhr** haben wir für Sie geöffnet.

Ab Montag, 8. Januar 2018 sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Das Bibliotheks-Team bedankt sich ganz herzlich bei Ihnen, liebe Kundinnen und Kunden, für Ihre Treue und wünscht Ihnen frohe Festtage und einen guten Rutsch ins Neue Jahr.

# Die Ecke des Seniorenvereins Russikon

Unser Chlauslotto findet am 7. Dez.  
um 14.00 Uhr im Sali des  
Landgasthofes zur Krone statt.  
(Wer gönnt, dä gönnt)

Unsere Jassnachmittage im  
Dezember 2017 und Januar 2018:

**Donnerstag, 21. Dez., 14.00 Uhr**  
im Landgasthof zur Krone

**Donnerstag, 11. Jan., 14.00 Uhr**  
in der Sonne, Weisslingen

**Donnerstag, 25. Jan., 14.00 Uhr**  
im Landgasthof zur Krone

Mit freundlichen Grüssen  
Der Vorstand



*palmino*  
«palme»

BÄCKEREI BIOLADEN BLUMEN GESCHENKE GÄRTNER-EGGÄ



*Zeitreise durch die Märchenwelt*

**WEIHNACHTSVERKAUF**

**21. November - 23. Dezember 2017**

Stiftung zur Palme  
Hochstrasse 31-33 8330 Pfäffikon Tel. 044 953 31 13 [www.palme.ch](http://www.palme.ch)

Immer da, wo Zahlen sind.



Reden Sie mit uns über Ihre Bankgeschäfte.  
In allen Lebenslagen.

Raiffeisenbank Zürcher Oberland  
8610 Uster Tel. 044 905 29 50  
8620 Wetzikon Tel. 044 931 46 46  
8625 Gossau Tel. 044 936 60 80  
8330 Pfäffikon ZH Tel. 044 952 40 40  
[zuercher-oberland@raiffeisen.ch](mailto:zuercher-oberland@raiffeisen.ch)  
[raiffeisen.ch/zuercher-oberland](http://raiffeisen.ch/zuercher-oberland)

**RAIFFEISEN**  
Wir machen den Weg frei

## Geschichten- Adventskalender

Hast du Lust, schöne  
Geschichten zu hören?  
Dann komm vorbei!

Du kannst einmal, zweimal, dreimal ...  
oder regelmässig kommen.

für Kinder von 4 bis 9 Jahren  
Montag bis Freitag, 28. Nov. bis 9. Dez.  
(ausser mittwochs, 30. Nov. und 7. Dez.)  
jeweils von 17 bis 17.30 Uhr  
an der Wilhofstrasse 10, Russikon

Erwachsene sind im  
Kafistübli herzlich willkommen

Ein Angebot der EMK und Christen von Russikon  
Kontakt: Simone Kask 079 324 33 11  
Ueli Sennhauser 079 486 02 60

## Senioren-Mittagstisch



**Mittwoch, 6. Dezember,  
Mittwoch, 10. Januar 2018  
12.00 Uhr,  
Kirchgemeindehaus**

Herzlich willkommen zu einem feinen Menü in gemütlicher Tischgemeinschaft mit guten Gesprächen und einer kurzen Besinnung nach dem Hauptgang. Das Mittagessen besteht jeweils aus Vorspeise oder Salat, Suppe, Hauptgang und Dessert mit Kaffee und kostet Fr. 13.–.

**An- und Abmeldung bitte bis Montagabend an:**  
Ursula und Urban Rickli, Telefon 044 954 19 92 oder 079 207 77 61

Das Team vom Senioren-Mittagstisch freut sich auf Sie!

## Begegnungsnachmittag



**Donnerstag, 14. Dezember,  
14.00 Uhr, Kirche Russikon  
«Di goldig Chetti»**

Ein Weihnachtsmusical mit den Kindern des Memory unter der Leitung von Marei Liechti und Team.



**Freitag, 26. Januar,  
14.30 Uhr,  
Kirchgemeindehaus  
«Gesundheit im Alter»**

Mit Dr. Matthias Rist und Dr. Mirjam Schorr von der Praxis Rosengasse und mit Claudia Gusmini und Susanne Egli von der Physiotherapie Ernst.

Für Frauen und Männer ab ca. 60 Jahren.

**Um 14.00 Uhr: Stand der Bibliothek  
Ein feines Zvieri gehört auch dazu!**

Wer abgeholt werden will, melde sich bei:  
Gaby Grünig, 044 954 18 38 oder  
Margrit Waffenschmidt, 044 954 88 46

## Proben: Ad-hoc-Chor für Heilig Abend



**Dienstags, 5.12./12.12.  
19.12./22.12.  
20.00 Uhr, Kirche Russikon**

Wir freuen uns auf das gemeinsame Singen im Christnacht Gottesdienst an Heilig Abend um 22.00 Uhr in der Kirche Russikon, unter der Leitung von Philip Hirsiger.

### Kontakt

ph.hirsiger@bluewin.ch oder 079 437 94 19

## Adventsgeschichten



**Samstag,  
25.11./9.12./16.12.**

**Sonntag,  
26.11./10.12.**

**Mittwoch,  
29.11./6.12./13.12.**

**Kirche Russikon, jeweils von 15.00 – 15.30 Uhr,  
für grosse und kleine Kinder ab ca. 5 Jahren**

Ausserdem freuen wir uns, Sie am **Stand der Kirchgemeinde** beim «Winterzauber» der Gärtnerei Waffenschmidt vom **24. November bis zum 17. Dezember** zu den Öffnungszeiten begrüßen zu können.

## Samichlaus-Feier



**Mittwoch, 6. Dezember**

**Am frühen Nachmittag** macht der Samichlaus einen Besuch beim «Winterzauber».

**14.45 Uhr:** Alle Kinder und Familien sind eingeladen, mit dem Samichlaus vom Weihnachtsmarkt «Winterzauber» zur Kirche zu gehen, Einzug in die Kirche.

**15.00 Uhr:** Samichlausfeier in der Kirche Russikon mit Liedern und einer Geschichte.

## Mitwirkende gesucht! Familiengottesdienst an Heilig Abend «De Beck vo Bethlehem»

Wir führen im Gottesdienst Szenen zur Weihnachtsgeschichte auf und suchen dafür **Schulkinder von der 1. bis zur 6. Klasse**, die Freude haben mitzuspielen. Die Rollen sind einfach, mit wenig Text.

**Proben in der Kirche Russikon  
(Dauer ca. 45 Minuten):**

**Mittwoch, 13.12. und 20.12., Freitag, 22.12.,  
jeweils um 13.30 Uhr**

**Familiengottesdienst an Heiligabend:**  
Sonntag, 24. Dezember, 17.00 Uhr

**Weitere Informationen und Anmeldung:**  
Sabine Müller, Sozialdiakonin

## Fiire mit de Chliine



**Am Samstag, 2. Dezember,  
9.45 – 10.15 Uhr, Kirche Russikon  
Thema: Der kleine Igel  
und das grosse Geschenk**



Was nun? fragt sich der kleine Igel verzweifelt, als eine kräftige Windböe sein warmes Nest durch die Luft wirbelt und es völlig zerstört. Er zieht sich warm an und macht sich auf den Weg zu seinem Freund, dem Dachs. Unterwegs trifft der kleine Igel viele Tiere, die erbärmlich frieren.

Sie tun ihm so leid, dass er ihnen, ohne lange darüber nachzudenken, alle seine warmen Sachen gibt. Wird der kleine Igel es schaffen, sich vor der eisigen Kälte in Sicherheit zu bringen?

Alle Kleinkinder im Vorschulalter, in Begleitung von Mutter, Vater, Grosseltern, Gotti, Götti... sind herzlich Willkommen. Im Anschluss gemeinsames Znüni und Bastelangebot im Kirchgemeindehaus.

**Das Fiire-Team freut sich auf euch:** Mirjam Lämmle, Hedy Tanner, Claudia Keller, Vera Weber, Elisabeth Sommer und Sozialdiakonin Sabine Müller

## Swing in Church



### Lindy Hop Tanzkurs

Lindy Hop ist ein fröhlicher Paartanz, der zu Swing Musik getanzt wird. Er ist der Vorreiter von Jive, Rock'n'Roll und Boogie Woogie. Im Kurs werden die Grundschriffe und ersten Figuren gelernt, es wird keine Tanzerfahrung vorausgesetzt. Der Kurs wird ab Sonntag, 7. Januar 2018, 16.00 – 17.30 Uhr, im reformierten Kirchgemeindehaus Russikon angeboten. Für jung und alt. Es wird eine Kinderhüeti für Familien angeboten.

**Termine:** 7. / 14. / 28. Januar / 4. Februar 2018, jeweils am Sonntag von 16.00 - 17.30 Uhr. Während des Kurses werden Ihre Kinder kostenlos in den Räumlichkeiten der Kirche betreut.

**Kosten:** Der Kurs kostet 60 Franken pro Person.

**Anmeldung und weitere Informationen:** Eine paarweise Anmeldung wird empfohlen, ist aber nicht zwingend. Der Kurs wird von einem Tanzlehrer geleitet.



**Anmelden bei Simone  
und Tim Kask**

kurs@swinginchurch.ch,  
Tel.: 044 350 41 41 oder beim  
Sekretariat der Kirchgemein-  
de: info@kircherussikon.ch,  
Tel.: 044 954 24 52

## Die Allianzgebetswoche 2018 hat das Thema



**«Als Pilger & Fremde unterwegs»:  
Wir machen uns auf den Weg mit  
Personen der Bibel.**

**Dienstag, 16. Januar,** 20.00–21.00 Uhr, Kirche Russikon, Andacht und Abendgebet mit Cedric Zangger, Pfarrer EMK. Im Anschluss Apéro.

**Donnerstag, 18. Januar,** 20.00 – 21.00 Uhr, EMK Kapelle Russikon, Andacht und Abendgebet mit Udo Müller, Pfarrer.

**Freitag, 19. Januar,** 6.00 – 6.30 Uhr, Kirche Russikon, Morgengebet mit Ernst und Erica Maurer.

**Sonntag, 21. Januar,** 9.30 Uhr, Kirche Russikon, Gottesdienst mit Pfarrer Udo Müller und Gebetsteam. Anschliessend Kirchenkaffee.

Herzliche Einladung im Namen des Vorbereitungsteams  
Pfarrer Udo Müller



## Russiker Gospel ad-hoc Chor



*Auch im Jahr 2018 ist er wieder da, der Suppentag-Gottesdienst welcher vom Russiker ad-hoc Chor musikalisch mitgestaltet wird. Traditionelle Spirituals, neue Gospels, und christliche Popsongs - bekanntes und neues Liedgut, alles hat Platz in unserem kleinen aber intensiven Repertoire.*

*Jede Stimme, egal ob männlich oder weiblich, hoch oder tief, ist herzlich willkommen.*

*Einzige Voraussetzung: Spass am Singen!*

### Wie geht's?

1. **Daten in die persönliche Agenda eintragen,**
2. **ohne Hemmung in die Proben kommen.**
3. **Das fröhliche Chorerlebnis geniessen!**

*Ich freue mich auf die erste Probe... bis bald*

Thomas Custer

### Wer:

Alle, die Freude am Singen haben.

### Was:

Wir singen mehrstimmige Gospels/Spirituals/Popsongs

### Wann:

Di 30.01. / Di 06.02. / Di 27.02. / Di 06.03. / Di 13.03.2018  
Beginn: 19.45 – ca. 21.30

**Gottesdienst: Sonntag 18.03.2018  
(Suppentag)**

### Wo:

Kirche Russikon

### Warum:

Weil's spassig ist, befreit und glücklich macht

### Organisation:

Kirchenpflege Russikon  
Musikalische Leitung: Thomas Custer



Save  
the  
Date



# Fiire mit de Chliine 2018



Ein Angebot für alle Kleinkinder im Vorschulalter mit einer Begleitperson.

## Termine 2018

**Samstag, 20. Januar**

**Samstag, 24. März**

**Samstag, 23. Juni**

**Samstag, 15. September**

**Samstag, 1. Dezember**

Jeweils von 9.45 bis 10.15 Uhr in der Kirche Russikon

Im Anschluss herzliche Einladung zum gemeinsamen Znüni im Kirchgemeindehaus! Dort gibt es auch jedes Mal ein tolles Bastelangebot für alle Kinder.

**Das Fiire-Team freut sich auf alle grossen und kleinen Besucherinnen und Besucher:** Claudia Keller, Mirjam Lämmle, Elisabeth Sommer, Vera Weber und Sabine Müller, Sozialdiakonin



# Reformierte Gottesdienste im Altersheim Rosengasse 2018



## Herzlich willkommen

an alle Bewohnerinnen und Bewohner des **Altersheim Rosengasse**. Neu sind auch alle Bewohnerinnen und Bewohner der **Alterswohnungen Russikon**, Poststr. 29 und 31, ganz herzlich zu den Gottesdiensten eingeladen!

Einmal im Monat, jeweils an einem Donnerstag, um 10.00 Uhr, finden die Gottesdienste im Altersheim Rosengasse im Mehrzweckraum im Untergeschoss statt.

**Sie werden abwechselnd gestaltet von:** Pfarrer Udo Müller, Russikon, Pfarrer Christian Zöbeli, Weisslingen, Pfarrer Martin Roth, Fehraltorf, Sozialdiakonin Sabine Müller, Russikon

## Termine 2018

**11. Januar**

**01. Februar \***

**01. März**

**05. April**

**17. Mai**

**07. Juni \***

**05. Juli**

**Sommerpause**

**06. September \***

**04. Oktober**

**01. November**

**06. Dezember \***

\* mit Abendmahl



# Tanz als Gebet mit Barbara Kolb-Dutly



jeweils am **Sonntagabend, 10. Dezember 2017, 14. Januar 2018 / 4. Februar / 4. März / 8. April, 13. Mai / 10. Juni / 8. Juli / 19. August / 16. September, 7. Oktober / 18. November / 9. Dezember 2018**

**20.00 – 21.15 Uhr**, im Chor der Kirche

Seit vielen Jahren tanzen Frauen einmal im Monat am Sonntagabend unter der Leitung von Barbara Kolb-Dutly im wunderschönen Chor unserer Kirche. Einige sind seit Anfang dabei, andere erst neu dazugekommen. Wir freuen uns, dass wir diese Tradition weiterführen können und laden Sie herzlich ein mit uns zu feiern.

## Erleben

Die Kraft der Musik, das gemeinsame Bewegen, wenige poetische Texte und eine feinfühlig gestaltete Mitte lassen uns zur Ruhe kommen und öffnen uns für Gottes Gegenwart. Die Schritte sind meist einfach und wir möchten Sie gerne teilhaben lassen an dieser ganzheitlichen Erfahrung.

## Organisation

Eine Anmeldung ist nicht nötig. Der Unkostenbeitrag beträgt CHF 10.– pro Abend. Wenn Sie sich vorher genauer informieren möchten wenden Sie sich bitte an Ursula Wyss, Tel. 044 954 07 68 oder [wysswilhof@bluewin.ch](mailto:wysswilhof@bluewin.ch)

# Timeout Ein spiritueller Weg



**Do, 7. Dezember 2017 / So, 7. Januar 2018**

**Mi, 7. Februar / Mi, 7. März / Sa, 7. April / Mo, 7. Mai**

**Do, 7. Juni / Sa, 7. Juli / Di, 7. August / Fr, 7. September**

**So, 7. Oktober / Fr, 7. Dezember 2018**

**19.30 – 20.00 Uhr:** Ankommen im Kirchgemeindehaus Russikon

**20.00 – 21.00 Uhr:** Unterwegssein im Freien

Zu Fuss lassen wir bewusst den Alltag hinter uns, machen Schritte hin zum einfachen Dasein: Reden, Hören und Schweigen, Staunen und Geniessen. Gemeinsam sind wir so der Kraft auf der Spur, die unser Leben bunt und uns selber einmalig macht.

**Team:** Thomas Pettermand, Ursula Wyss

**Kontakt:** [thomas.pettermand@bluewin.ch](mailto:thomas.pettermand@bluewin.ch) – 044 995 66 92



## Alaska-Widlachs



### Grosse Wein-, Sekt- und Lachs-Degustation

am Samstag, 2. Dezember 2017  
von 11.00 bis 18.00 Uhr im Weinkeller  
von VIN.ET PLUS an der  
Madetswilerstrasse 27 in Russikon



Wir präsentieren Ihnen Weine aus dem Wallis,  
Waadt, Tessin, Toskana und Spanien.

Sekt - Schweiz, Prosecco - Italien, Cava - Spanien.  
Wildlachs - Alaska von Leonhard Fischereiartikel.



Ruth und Johann Bösch  
Kilchacherstrasse 5  
8332 Rumlikon  
Telefon 044 954 23 26  
Mobile 079 777 18 75  
wein@boesch-russikon.ch  
www.boesch-russikon.ch

## Die Elektronummer

# 043 377 33 22

corrodi+keller ag  
elektro telecom

Fehraltorf [www.elektroteam.ch](http://www.elektroteam.ch)



NEU  
kom

Pfäffikon ZH | 044 950 27 77 | [neukom-optik.ch](http://neukom-optik.ch)

KULTUR IM REX PFÄFFIKON (ZH)

# Rex



Samstag, 9. Dezember 2017, 20.15 Uhr

### Olli Hauenstein und Eric Gadiant: Clown-Syndrom

Mit über 30 Jahren Theater- und Zirkuserfahrung geht Olli Hauenstein neue Wege. Es stehen zwei Künstler auf der Bühne, die sich von Natur aus unterscheiden: Sein Partner ist Eric Gadiant, ein Schauspieler mit Down-Syndrom, beiden gemeinsam ist das Clown-Syndrom. Mit viel Poesie, Musik und Humor agieren sie auf Augenhöhe und machen ihre Unterschiede irrelevant und gar unsichtbar.



Samstag, 6. Januar 2018, 17.00 Uhr

### Orchester Collegium Cantorum: Pfäffiker Neujahrskonzert mit Apéro

Das Neujahrskonzert 2018 in der reformierten Kirche steht ganz im Zeichen des Akkordeons: mit Srdjan Vukasinovic konnte einer der renommiertesten Akkordeonisten als Solist gewonnen werden. Das vielfältige Konzertprogramm umfasst Werke von Mozart, Bach, Vivaldi, Telemann und einer Eigenkomposition des Solisten. Leitung: Thomas Ineichen.



Samstag, 13. Januar 2018, 20.15 Uhr

### Federspiel: Alpenländische Blasmusik – charmant und frech

Ein siebenköpfiges Wiener Ensemble definiert Blasmusik neu: Ohne Berührungängste verbinden sie heimische Volksmusik und weltmusikalische Elemente. Zu ihrer Musik gehören Kompositionen mit Pop-Elementen genauso wie Arrangements traditioneller mexikanischer Musik oder die Zither als Soloinstrument. Einen Gattungsbegriff für diese ganz neuen Klangwelten gibt es nicht. So ist der Stil des Ensembles denn auch mit seinem eigenen Namen am besten beschrieben: Federspiel.



Sonntag, 21. Januar 2018, 11.00 Uhr

### Trio Tre Timbri – Kammermusikmatinée:

Das Trio spielt Werke von Schweizer Komponisten aus der Spätromantik wie z. B. Richard Flury, Paul Juon und Daniel Schnyder. Freuen Sie sich auf ein romantisch-jazziges Konzert!



Samstag, 27. Januar 2018, 20.15 Uhr

### Strohmann Kauz: Milchbuechlrächnig

Die beiden kultigen Senioren Heinz und Ruedi rechnen nicht mehr mit viel, umso genüsslicher rechnen sie ab. «Milchbuechlrächnig» verpackt heiteres Theaterkabarett in eine schöne Geschichte, berührend, geistreich und vielschichtig. Grossen alten Themen folgen grosse Altersthemen, Listiges kreuzt Lustiges und schliesslich mündet alles in ein kabarettistisches Roadmovie, in dem sich Raum und Zeit subtil verwischen.

### Literatur in Pfäffikon zum Thema «Schattenwürfe»

Montag, 8. Januar 2018, 20.00 Uhr: **Zora del Buono** liest aus «Hinter Büschen, an eine Hauswand gelehnt»

Montag, 15. Januar 2018, 20.00 Uhr: **Jonas Lüscher** liest aus «Kraft»

Montag, 22. Januar 2018, 20.00 Uhr: **Judith Keller** liest aus «Die Fragwürdigen»

Montag, 29. Januar 2018, 20.00 Uhr: Authentische, eigenständige, fantasievolle Texte mit der Rapperin **Big Zis**

**Kino, Theater, Konzert und mehr  
immer unter [www.kulturimrex.ch](http://www.kulturimrex.ch)**

**Tickets:** Buchhandlung Helen Keller, Pfäffikon,  
Telefon 044 951 25 02 oder [www.kulturimrex.ch](http://www.kulturimrex.ch)



# Pfarrei St. Benignus

## Advents-Chranzen



Am **Samstag, 2. Dezember** von 9.00 bis 15.00 Uhr, ab 12.00 Uhr steht eine warme Suppe mit Brot bereit und anschliessend gibt es Kaffee und Kuchen (freiwillige Kollekte). Das «Tannenchris» wird gratis zur Verfügung gestellt. Kerzen, Bindekraut, Strohkrans sowie Deko-Materialien können zum Selbstkostenpreis gekauft werden.

**Mitnehmen:** Eigene Reb-/Gartenschere, eigenes Kranzmaterial, Kerzen etc. Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme!

**Kontakt/Info:** Patrizia Cavelti, Tel. 043 497 76 71  
Das Familien-Forum



## Kuchenbuffet

Am **Samstag vor dem 1. Advent** ist im Pfarreisaal wieder das beliebte Chranzen. Hätten Sie Lust und Zeit, einen Kuchen zu backen? Dann melden Sie sich doch bitte **bis Mittwoch, 29. November**, beim Sekretariat: sekretariat@benignus.ch.

## Zum letzten Mal «Glauben wagen»



Im Frühjahr 2014 haben wir mit «Glauben wagen» begonnen. Monatlich haben wir uns zu einem Morgen von Frauen für Frauen getroffen, zu einem meditativen Gebet mit Liedern aus Taizé in der Kapelle und anschliessend zu einem Austausch über einen Bibeltext, jeweils von uns vorbereitet. Es waren bereichernde anderthalb Stunden, die Anzahl der Teilnehmerinnen schwankend und in letzter Zeit immer weiter abnehmend, weil «Stammgäste» nicht mehr konnten und keine Neuen dazu gekommen sind. Deshalb haben wir vom Vorbereitungsteam beschlossen, uns am 12. Dezember von 9.00 bis 10.30 Uhr vorläufig zum letzten Mal in dieser Form zu treffen. Wir freuen uns auf weitere Teilnehmerinnen!

Judith Lüchinger, Gabriela Meier-Oestreicher,  
Patricia Machill

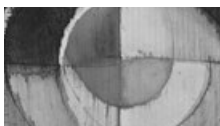
## Zä zmi



Herzliche Einladung am 1. Dezember, 12.15 Uhr, im Pfarreizentrum.  
Kosten CHF 10.–, Kinder CHF 5.–.

Anmeldung bis Mittwoch, 29. November, 11.00 Uhr, ans Sekretariat.

## Bibliodrama



Menschen finden die Hoffnungen und Fragen ihres eigenen Lebens in biblischen Geschichten wieder ...

... das, liebe Interessierte, möchten wir mit Ihnen am Bibliodrama-Abend in der Pfarrei St. Benignus erleben. Bibliodrama ermöglicht, die Bibel als inspirierende Quelle für unser Leben neu zu entdecken. Es braucht keine Vorkenntnisse – Neugier und Spielfreude sind gefragt. Wir teilen die Eindrücke, Fragen und das Gehen mit dem Text.

### Donnerstag, 14. Dezember 2017

19.00 Uhr Ankommen / Einstimmung / Spiel  
21.30 Uhr Schlusspunkt

### Wir freuen uns über Ihre Anmeldung per Mail oder Telefon bis am 24. November 2017 an:

Telefon 043 288 70 70 oder sekretariat@benignus.ch.  
Mindestteilnehmerzahl: 5.

Ludwig Widmann, Theologe / Bibliodrama-Leiter

## Besuch von den Sternsängern

Am 14. Januar sind Kinder aus der Pfarrei als Sternsänger unterwegs. Verkleidet als die Heiligen (drei) Könige machen sie Besuche, singen, segnen Häuser und Wohnungen und sammeln Geld für Kinder in Kenia. Gerne kommen sie auch bei Ihnen vorbei! Bitte melden Sie sich dafür bis am 4. Januar im Pfarreisekretariat.

## Ausblick

### Freitag, 1. Dezember

12.15 Uhr zä Zmi

### Samstag, 2. Dezember

09.00 Uhr Advents-Chranzen

### Freitag, 8. Dezember

06.00 Uhr Rorate – Feuerwache

### Dienstag, 12. Dezember

9.00 Uhr Glauben wagen

### Donnerstag, 14. Dezember

18.30 Uhr Bibliodrama

### Freitag, 15. Dezember

06.00 Uhr Rorate

### Samstag, 16. Dezember

16.00 Uhr Eine Million Sterne am Seequai

### Freitag, 22. Dezember

06.00 Uhr Rorate

### Freitag, 5. Januar

12.15 Uhr zä Zmi

### Sonntag, 14. Januar

09.45 Uhr Gottesdienst mit den Sternsängern

Detaillierte Informationen zu den Veranstaltungen und unserer Pfarrei erhalten Sie auf unserer Homepage.

[www.benignus.ch](http://www.benignus.ch)

## Herzlichen Dank

Dankbar schauen wir auf einen farbenfrohen Herbst zurück, der auf einen sonnigen Sommer folgte. Die dunklere, kältere Jahreszeit steht uns bevor, welche wir wieder vermehrt in unseren wohligen vier Wänden verbringen werden. Die eigenen vier Wände sind keine Selbstverständlichkeit. Die Mitarbeitenden der Spitex Regio ZO durften auch 2017 viele Klientinnen und Klienten in ihrem Zuhause betreuen und sie bei

der Bewältigung des Alltages unterstützen. Für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken wir uns herzlich. Für die bevorstehende Adventszeit, die Festtage und den Jahreswechsel wünschen wir Ihnen und Ihren Angehörigen lichtvolle Momente, Wohlergehen und Zufriedenheit. Gemeinsam freuen wir uns auf die wertvollen Begegnungen mit Ihnen. Alles Gute!

## Telefonische Erreichbarkeit und Öffnungszeiten

Ihre Spitex Regio ZO ist an 365 Tagen für Sie da. Die Dienstleistungen bietet sie Ihnen täglich an, von 7 Uhr bis 22 Uhr. Detaillierte Informationen finden Sie auf [www.spitex-regio-zo.ch](http://www.spitex-regio-zo.ch)

**Von Montag bis Freitag, jeweils von 11.00 – 12.00 Uhr und von 15.00 – 16.00 Uhr, nehmen die Stützpunkte Ihre Anrufe persönlich entgegen:**

<b>Stützpunkt Russikon:</b>	Tel. 044 954 30 90	<a href="mailto:russikon@spitex-regio-zo.ch">russikon@spitex-regio-zo.ch</a>
<b>Geschäftsstelle:</b>	Tel. 044 954 30 10	<a href="mailto:info@spitex-regio-zo.ch">info@spitex-regio-zo.ch</a>

Während der übrigen Zeit sprechen Sie Ihr Anliegen bitte aufs Band. Sie werden sobald als möglich kontaktiert.

### Ufbruch – Durchbruch – Oekumenische Frauengruppe Russikon

## Entspannte Schultern – gelöster Nacken – Die Franklin-Methode®



**Thema** Wir lernen eine aussergewöhnliche Frau kennen. Sie verbindet ihr persönliches geistliches Leben mit der Anatomie unseres Menschseins und zeigt uns in dieser Kombination, wie man auf vielfältige und kreative Weise den Nacken und die Schultern entspannen kann und dabei noch Spass hat.

Eine Art Kurzworkshop für alle, die mit mehr Geschmeidigkeit und weniger Schmerzen auf Weihnachten zugehen wollen.

**Wer** **Sr. Silvia Pauli**, evang. Ordensschwester der Kommunität Diakonissenhaus Riehen, Liz. Lehrtrainerin für Franklin-Methode®

**Musik** **Hassan Al Hamwi, syrische Oud**

**Wann** **Donnerstag, 7. Dezember 2017, 9.00 – 10.30 Uhr**

**Wo** Kirchgemeindehaus, Im Berg 2, 8332 Russikon  
Parkplätze ca. 100 m unterhalb der Kirche

Wir laden Sie herzlich ein zu diesem interessanten Morgen mit Weihnachtstee und Guetzli. Ihre Kinder werden gerne betreut.

**Herzlichen Dank für Ihren freiwilligen Beitrag an unsere Kosten.**

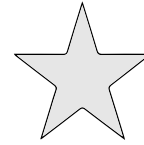
Anzeige



# Maskenball & Kinderfasnacht

## Samstag, 24. Februar 2018





# Rumliker Adventskalender

Es ist soweit, in Rumlikon können wieder Adventsfenster bestaunt werden. Sie sind täglich ab dem jeweiligen Datum von 17.00 – 21.30 Uhr geöffnet und laden bis und mit dem 3. Januar 2018 zur Besichtigung ein.

Datum	Künstler	Ort	Apéro
1. Dez.	Rumlikerverein	Dorfplatz	Kein Apéro
2. Dez.	Fam. Gallmann & Junod	Dorfstrasse 27	Kein Apéro
3. Dez.	Frau M. Leiser	Dorfstrasse 14	18.00 – 19.30 Uhr
4. Dez.	Fam. Schmid/Wälti	Bodenstrasse 2	Kein Apéro
5. Dez.	Frau V. Fausch	Stuketenstrasse 22	18.00 - 20.00 Uhr
6. Dez.	Samichlaus	Dorfplatz	18.30 Uhr
7. Dez.	Fam. Dönni/Reinhard/Volkart	Tobelacherweg 21	18.30 – 20.00 Uhr
8. Dez.	Fam. Kollbrunner	Chuderstrasse 23	18.30 – 21.00 Uhr
9. Dez.	Vereinsvitrine	Dorfplatz	Kein Apéro
10. Dez.	Fam. Rieser	Im Baumgarten 11	18.00 – 20.00 Uhr
11. Dez.	Fam. Maute	Im Holder 2	18.00 – 19.30 Uhr
12. Dez.	Fam. Miller	Geerenweg 12	18.30 – 20.00 Uhr
13. Dez.	Fam. Scheidegger	Unterdorf 3	18.00 – 20.00 Uhr
14. Dez.	Fam. Leutwyler	Unterdorf 2	Kein Apéro
15. Dez.	Fam. Menzi	Stuketenstrasse 2	18.00 – 19.30 Uhr
16. Dez.	Fam. Marconcini & Cottier	Unterdorf 2a & 2b	18.30 – 21.00 Uhr
17. Dez.	Fam. Pfister/Thür	Dorfstrasse 7a & 9c	18.00 – 20.00 Uhr
18. Dez.	Fam. Rutz	Alte Fehraltorferstrasse 7	18.00 – 20.00 Uhr
19. Dez.	Fam. Stahel	Chuderstrasse 24	18.00 – 20.00 Uhr
20. Dez.	Fam. Kirschke	Russikerstrasse 5	18.00 – 19.30 Uhr
21. Dez.	Fam. Eggenberger	Dorfstrasse 18	18.00 – 19.30 Uhr
22. Dez.	Fam. Jäckle	Geerenweg 7	18.30 – 20.00 Uhr
23. Dez.	Bethlehemstern/RV	Feuerwehrhaus	Kein Apéro
24. Dez.	Krippe/RV	Feuerwehrhaus	Kein Apéro

Herzlichen Dank allen Mitwirkenden! Allfällige Fragen beantwortet gerne Johanna Maute-Candrian 044 955 13 33, Präsidentin Rumlikerverein.

Der Rumli und der Vorstand des Rumlikervereins wünschen allen eine besinnliche Adventszeit, friedliche Weihnachten und einen guten Rutsch ins 2018!



## Rumliker Fondueplausch



**Am 27. Januar 2018 (Achtung nicht mehr das gleiche Datum wie im Jahresprogramm angegeben)** organisieren wir den 6. Fondueplausch und weihen gleichzeitig unser neues «Bänkli» ein.

In verschneiter Umgebung, inmitten der schönen Natur, freuen wir uns auf ein zahlreiches Erscheinen und ein gemütliches Beisammensein. Kinder sind herzlich willkommen.

- Apéro:** ab 16.30 Uhr
- Fondue:** ab ca. 17.00 Uhr
- Wo:** Rumlikon (beim neuen «Bänkli», genauer Standort wird den Teilnehmern noch mitgeteilt)
- Anmeldung:** bis 22. Januar 2018 per Mail an: [phmettler@me.com](mailto:phmettler@me.com), telefonisch auf 079 210 64 92.
- Beitrag :** 10.– / Person

# Wir besuchen den Samichlaus im Wald!

**Auch dieses Jahr besuchen uns der Samichlaus und der Schmutzli wieder in Russikon und freuen sich auf viele Kinder!**

**Wann:** Mittwoch, 6. Dezember 2017

**Wo:** 18.15 Uhr vor dem Riedhus

**Mitbringen:** Laterne

**Ende:** ca. 19.45 Uhr

Wir treffen uns beim Riedhus und singen dort, begleitet von der Gitarre, gemeinsam unsere Samichlaus-Lieder. Mit unseren Laternen spazieren wir dann zum Samichlaus und zum Schmutzli in den Wald beim Bruderbühl (der Weg ist mit einem geländetaug-

lichen Kinderwagen befahrbar). Dort erzählt uns der Samichlaus, bei einem gemütlichen Lagerfeuer mit Punsch und Guetzi, eine Geschichte und bringt für alle Kinder einen Grittibänz mit!

Wir freuen uns auf viele grosse und kleine Besucher.



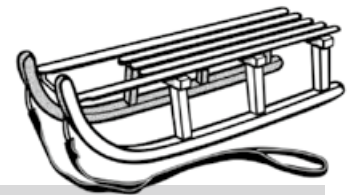
# An alle Schlittelfans: wir organisieren wieder ein Schlittelfest!

**Kommt vorbei und genießt bei hoffentlich tollem Wetter den Schnee!**

Wir werden allen Schlittelfans im Zielraum des Schlittelweges Kuchen und Punsch offerieren.

Infos zur Durchführung findet ihr ab dem Vortag auf unserer Homepage: [www.familientreffpunkt-russikon.ch](http://www.familientreffpunkt-russikon.ch)

Wir freuen uns auf euch!  
*Familientreffpunkt Russikon*



**Wo:** Wilhofstrasse, unterhalb vom Schlittelweg

**Datum:** Sonntag, 14. Januar 2018 von 13.00 bis 16.00 Uhr. Der Anlass findet nur bei gesperrter Wilhofstrasse und schönem Wetter statt.

**Verschiebedaten:** Sonntag 21. oder 28. Januar

## Frauenverein Russikon



# Kinderkleiderbörse

Ein grosses Dankeschön geht an die vielen freiwilligen Helferinnen und Helfer, ohne die ein solch grosser Anlass gar nicht durchzuführen wäre. Nächstes Jahr findet ein Wechsel im OK der Börse statt.

Haben Sie Interesse daran einen solchen Anlass mit zu organisieren? Dann melden Sie sich doch bei uns unter [www.info@frauenverein-russikon.ch](mailto:www.info@frauenverein-russikon.ch).

Ein spezieller Dank gilt auch unseren Sponsoren, die jeweils unsere Kaffeestube mit feinen Backwaren und «gluschtigen» Torten versorgen.

Jedes Jahr unterstützt der Frauenverein Russikon mit dem Erlös der Börse eine wohltätige Institution.

**Der diesjährige Erlös von CHF 1'219.50 geht an das «Spielschiff»-Projekt der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Russikon.**



## «The magic Light» – Reise zum Polarlicht



### Multimedia Vortrag von Michael Volkart

**Freitag, 26. Januar 2018**  
**19.00 Apéro / 20.00 Präsentation**  
**Mehrzweckraum Wettsteinschulhaus**

Der Frauenverein verkauft ab 19.00 Uhr Getränke und etwas zum «Knabbern». Treffen wir uns beim Apéro! Seit seiner Kindheit ist Michael Volkart vom Polarlicht

fasziniert. Früher kannte er es nur aus Geschichten. Heute hat er 100 Nächte «live»- Polarlicht Erfahrung. Seit mehreren Jahren reist er jeden Winter in den Sportferien nach Nordnorwegen, um dieses magische Licht einzufangen. Lange und sehr kalte Nächte wurden mit tollem Polarlicht und unzähligen guten Fotos belohnt. Gerne zeigt er die besten Bilder. Viele Fotos hat er am Computer zu eindrucksvollen Zeitraffer-Videos zusammen gerechnet.

Wir bitten Sie, Ihre Teilnahme mit Anzahl der teilnehmenden Personen bei Ursula Rickli, [ursula.rickli@bluewin.ch](mailto:ursula.rickli@bluewin.ch) (044 954 19 92, Anrufbeantworter) oder Michael Volkart, [info@michaelvolkart.ch](mailto:info@michaelvolkart.ch) (052 337 07 08, Anrufbeantworter) anzumelden, damit wir wissen, wie viel Apéro vorbereitet werden muss. Besten Dank.

*Wir freuen uns auf Sie!*

*Frauenverein Russikon und Michael Volkart*

### Jodelclub Rumlikon



## Jodelclub Rumlikon – voll besetztes Riedhus in Russikon

**Am Sonntag, 12. November 2017 fand der traditionelle Jodlersunntig vom Jodelclub Rumlikon im Russiker Riedhus statt. Rund 340 Personen von nah und fern fanden den Weg nach Russikon.**

Das Programm, mit viel Tradition und Brauchtum, gestaltete sich sehr abwechslungsreich. «S Läbe uf dr Alp» war das Motto vom diesjährigen Jodlersunntig. Der Programmauftakt erfolgte durch die Tanzgruppe Baar mit ihren Trychlen. Im Anschluss folgten schöne Jodellieder und Duette, vorgetragen durch die Jodlerinnen und Sänger des Jodelclubs Rumlikon. Dazwischen zeigte die Tanzgruppe Baar ihr Können mit urchigen Tänzen. Die Tanzgruppe wurde dabei durch die Trachtenmusik Baar begleitet. Letztere sorgte auch für die musikalische Unterhaltung während dem Jodlersunntig.

Das Publikum war sichtlich begeistert und genoss die Jodellieder und Duette sowie die Tanzeinlagen der Tanzpaare. Der Gesamt Chor beendete den ersten Teil.

Während der Pause wurden Lose für die reichhaltige Tombola verkauft. Im Anschluss ging das Theaterstück «Alpeluft und Muusgift», aufgeführt durch die clubeigenen Theaterleute, über die Bühne. Es war ein humorvolles Theater und sorgte für viele Lacher.

Ein durchwegs sehr gelungener Anlass. Die Besucher sowie die vielen Delegationen empfanden diesen Sonntagnachmittag, mit feinem Essen, als ein wunderbarer und erwärmender zugleich, dies trotz dem regnerischen und stürmischen Wetter.



Leider mussten die Mitglieder vom Jodelclub Rumlikon vor einigen Wochen zur Kenntnis nehmen, dass ihre Dirigentin aus gesundheitlichen Gründen aufhören muss. Die Suche nach einem/r Nachfolger/in stellt für einen Jodelclub eine grosse Herausforderung dar.

[www.jodelclub.ch](http://www.jodelclub.ch)

Martin Hugi

Präsident Jodelclub Rumlikon

# Adventsfenster 2017



Datum	Name und Adresse
Fr 01.12.17	Käthy und Paul Müllhaupt, Unterdorf 8
Sa 02.12.17	Alterssiedlung, S. Stiefel, Poststrasse 29/31
So 03.12.17 (1. Advent)	Weihnachtsmarkt Bergwerk (Evelyne Basler, Miriam Müntener, Jeanne Gessendorfer, Dagmar Schröter, Regula Schneider) Evelyne Basler, Berggasse 16
Mo 04.12.17	Anna De Bortoli, Walter Anderegg, Zelgliweg 7
Di 05.12.17	Melanie und Andi Lindegger, Berggasse 24
Mi 06.12.17	Altersheim Rosengasse, Aktivierungsgruppe W. Vögeli
Do 07.12.17	Ibolya und Werner Bamert, Unterdorf 1
Fr 08.12.17	Claudia und Thomas Brüngger, Kronenweg 5
Sa 09.12.17	Andreas Lätsch, Zegliweg 5
So 10.12.17 (2. Advent)	Ursi Schenker und Udo Donath, Rosengasse 3
Mo 11.12.17	Familien Sandtner, Grimaldi und Zahner, Unterdorf 6 Im Garten Pergola zum Ebniweg, der Garten darf betreten werden
Di 12.12.17	Familie Vera und Stefan Weber, Poststrasse 36
Mi 13.12.17	Maria und Max Binggeli, Berggasse 28
Do 14.12.17	Hilde und Regula Stoll, Berggasse 19
Fr 15.12.17	Familie Silvia, Lars, Lino und Naima Mullis, Berggasse 26
Sa 16.12.17	Familie Jeanne und Reto Gessendorfer, Berggasse 14
So 17.12.17 (3. Advent)	Familie Ochsenbein und Familie Schröterpatt, Berggasse 7&9
Mo 18.12.17	Susanne Krauer, Poststrasse 24
Di 19.12.17	Familie Mirjam Schorr und Matthias Rist, Rosengasse 9
Mi 20.12.17	Marianne Fritz, Poststrasse 14
Do 21.12.17	Familie Irène und Fritz Wagner, Berggasse 24
Fr 22.12.17	Familie Marianne und Beat Lindegger, Berggasse 22
Sa 23.12.17	Elisabeth Sommer, Poststrasse 12
So 24.12.17 (Heilig Abend)	Familie Sabine und Udo Müller, Kirchgasse 32 (Pfarrhaus)
Mo 25.12.17 (Weihnachten)	Familie Brigitta und Köbi Burkhard, Ebniweg 1, Berggasse

**SVP Russikon**


## SVP Russikon nominiert ihre Kandidatinnen und Kandidaten

**SVP Russikon nominiert ihre Kandidatinnen und Kandidaten für die Gemeindewahlen 2018 und sagt JA zum Neu- und Erweiterungsbau der ARA Fehraltorf - Russikon**

Präsident Hans Aeschlimann begrüsst die Mitglieder und Gäste zur Parteiversammlung.

### Geschäfte der Gemeindeversammlung

Begonnen wird mit den Geschäften der Gemeindeversammlung vom 4. Dezember 2017. Gemeindepräsident Hans Aeschlimann erläutert den Voranschlag 2018. Der Steuerfuss 2018 soll wie im Vorjahr bei 113% bleiben. **Die Mitglieder der SVP Russikon stimmen dem Antrag zu.**



Anschliessend erläutert Hans Aeschlimann die neue Gebührenverordnung, welche im 2012 durch den Gemeinderat erlassen wurde und gemäss regierungsrätlicher Verordnung neu durch die Gemeindeversammlung erlassen werden muss. Die Gebühren werden in einem zweiten Schritt überprüft und müssen publiziert werden. **Die Mitglieder der SVP Russikon stimmen dem Antrag zu.**

Schulpräsident Heinz Burgener stellt die Vorlage Beitritt zum Zweckverband Schulpsychologischer Dienst Bezirk Pfäffikon und die Genehmigung der neuen Statuten vor. Die Schulbehörde und der Gemeinderat empfehlen den Stimmbürgern dem Beitritt und den Statuten zuzustimmen. **Die Mitglieder der SVP Russikon stimmen dem Antrag zu.**

Gemeinderätin Barbara Schmid stellt die Statutenänderung des Zweckverbands Soziales Bezirk Pfäffikon vor. Der Kostenverteiler unter den Gemeinden berücksichtigt zu zwei Dritteln das Verursacherprinzip was von den Mitgliedern der SVP Russikon positiv vermerkt wird. **Die Mitglieder der SVP Russikon stimmen dem Antrag zu.**

Gemeinderat Simon Mink zeigt auf, dass sich mit dem neuen Gemeindegesetz auch Änderungsbedarf für Zweckverbände ergibt. Der Zweckverband Pumpwerk Bläsimühle soll aufgelöst und durch einen Zusammenarbeitsvertrag zwischen den Gemeinden Russikon und Wildberg ersetzt werden. Zudem schlägt der Gemeinderat vor, die Statuten des Zweckverbandes ARA Fehraltorf Russikon den neuen rechtlichen Gegebenheiten anzupassen. **Die Mitglieder der SVP Russikon stimmen beiden Vorlagen zu.**

### Ausbau ARA Fehraltorf Russikon

Gemeinderat Simon Mink stellt die Vorlage CHF 36 Mio. für den Ausbau/Neubau der ARA Fehraltorf vor. Die Leistungsfähigkeit der ARA ist überschritten und soll ausgebaut werden. Zudem sollen Mikroverunreinigungen (z. B. durch Medikamente) herausgefiltert und die Abwasserqualität verbessert werden. Der Gemeinderat erwartet keine Gebührenerhöhung durch die Investition. **Die Mitglieder der SVP Russikon stimmen dem Antrag zu.**

### Gemeindewahlen 2018

Die Versammlung nominiert ihre Kandidatinnen und Kandidaten wie folgt:

- Gemeinderat: **Hans Aeschlimann**, als Mitglied und Präsident, bisher  
**Barbara Schmid**, als Mitglied, bisher
- Schulbehörde: **David Goldschmid**, als Mitglied und Präsident, neu  
**Silvia Signorell**, als Mitglied, bisher (parteilos von der SVP portiert)
- RPK: **Erwin Krauer**, als Mitglied, neu  
**Paul Meier**, als Mitglied, bisher (parteilos von der SVP portiert)  
**Sarah Mohr-Lämmle**, als Mitglied, bisher, (parteilos von der SVP portiert)
- Sozialbehörde: **Harald Sieder**, als Mitglied, bisher  
**Beat Dönni**, als Mitglied, neu

## Musikgesellschaft Fehraltorf



# Abendunterhaltung und Familien-nachmittag 2018 unter dem Motto Farben

**Am Samstag, 27. Januar 2018 und am Sonntag, 28. Januar 2018** spielen wir unter dem Motto Farben für Sie auf. Die gewohnte Mischung aus bekannten Stücken, traditioneller und moderner Blasmusik wird Sie erwarten. Selbstverständlich wird auch dieses Mal unser Jungbläuserspiel das Programm eröffnen.

Am Samstagabend dürfen Sie sich wieder auf unsere beliebte Tombola freuen und im Anschluss ans Konzert laden das Trio Seebärggruess und unsere Bar zum Verweilen ein.

Wir freuen uns jetzt schon darauf, Ihnen unser farbenfrohes Programm präsentieren zu dürfen. Bis dahin wünschen wir Ihnen eine schöne Advents- und Weihnachtszeit und «en guete Rutsch».

**Abendunterhaltung:** 27. Januar 2017, 20.00 Uhr, Mehrzweckhalle Heiget, Fehraltorf

**Familiennachmittag:** 28. Januar 2017, 14.00 Uhr, Mehrzweckhalle Heiget, Fehraltorf

**Weitere Infos zu unseren nächsten Auftritten unter:** [www.mg-fehraltorf.ch](http://www.mg-fehraltorf.ch)



## Café International – Adventszeit

**Unsere Adventszeit verspricht gemütlich zu werden. Den Auftakt macht ein englischer Cream Tea mit Pauline. Zwei Tage später wird es festlich in der Hürlimanschür/Ziegermühli. Zum ersten Advent, am Sonntag dem 3. Dezember, sind wir im Rahmen der Adventsfenster wieder mit dabei beim Basar des «Bergwerks». Das Bergwerk ist ein lockerer Zusammenschluss von handarbeitenden Frauen der Berggasse und Umgebung.**

Seit Jahren organisiert Mirjam Schorr, Ärztin in der Praxis Rosengasse, zuverlässig und unkompliziert die traditionellen Adventsfenster. Schon letztes Jahr hat das Café International zusammen mit der Handarbeitsgruppe «Bergwerk» zum Adventsfenstertermin auch einen Basar organisiert. Viele fleissige Hände waren dabei und haben Tannengrün geschnitten, Lichterketten aufgehängt, Suppe gekocht, Guetzli gebacken und allerlei Handgemachtes hübsch verpackt. Das Resultat war ein sehr stimmungsvoller Nachmittag/Abend in der Hürlimanschür: es wurde geschmaust, geplaudert, und Handgemachtes bestaunt und gekauft. Der Erlös kam Unicef und dem Café international zugute. Und so soll es auch dieses Jahr sein. Wir freuen uns über Euren Besuch! Hier eine Auswahl aus unserem Sortiment: Guetzli, handgemalte Karten, Strick- und Häkelwaren, gefilzte Handtaschen, Socken, «kind-gefaltete» Friedenskraniche als Glücksbringer oder Beigabe in die Weihnachtspost ...



*Auch dieses Jahr beteiligt sich das Café International am gemeinnützigen Adventsbasar des «Bergwerks», am 1. Advent in der Hürlimanschür, Russikon.*

Und zum Schluss noch eine Gelegenheit zum Abenteuer: Wer hätte Lust, eine syrische Flüchtlingsfamilie mit vier Kindern (im Alter von ca. 1 bis 6 Jahren) kennenzulernen? Sherifa, die Mutter der vier, wünscht sich gerne etwas Kontakt, um Deutsch zu üben und die hiesigen Sitten und Gebräuche kennenzulernen. Ein Erstkontakt kann gerne im Rahmen unseres regelmässigen Café-Termins (Freitag 15.00–17.00 Uhr, Kirchgemeindehaus) unverbindlich und ungezwungen hergestellt werden. Bitte meldet Euch, wenn Ihr Euch vorstellen könnt, ab und zu einen Tee mit dieser Familie zu trinken oder mal einen kleinen Ausflug miteinander zu machen.



*Der Adventsbasar im Rahmen der Adventsfenster kam gut an im letzten Jahr. Auch dieses Jahr sind wir wieder dabei, am 1. Advent in der Hürlimanschür, Russikon.*

Der Advent erinnert uns an eine sehr alte Geschichte von Flucht, der Suche nach einer Herberge und dem, was Offenheit und Grosszügigkeit bewirken können. Wir wünschen Euch und uns eine friedliche Adventszeit.

Fragen und Anregungen interessieren uns. Ihr erreicht uns hier: Lilly Schellenberg 044 954 2709 und Dagmar Schröter 076 396 3581.

Das Café International im Kirchgemeindehaus Russikon (Im Berg 2, 8332 Russikon) ist **freitags von 15.00–17.00 Uhr** geöffnet. Alle sind herzlich willkommen!

### Spezieller Termin

Sonntag, 3. Dezember 2017

**Adventsfenster mit Adventbasar – Bergwerk und Café International**

Zeit: Ab 16.30 Uhr

Ort: Hürlimanschür («Ziegermühli», Berggasse 16)

Weitere Informationen findet ihr auf Facebook ([www.facebook.com/cafeinternationalRussikon](http://www.facebook.com/cafeinternationalRussikon)) und auf den Gemeindeseiten.

Das **Café International** ist eine **Gemeinschaftsinitiative** von EinwohnerInnen und der reformierten Kirche Russikon. An Mitarbeit Interessierte sind jederzeit herzlich willkommen!



# Adventszauber Madetswil

Der überdimensionale Adventskalender ist komplett. Wir freuen uns auf eine zauberhafte Adventszeit. Jeden Abend zwischen dem 1. und 24. Dezember wird ein «Adventsfenster» (Garten, Balkon, ...) enthüllt. **Die Gestalter freuen sich auf Ihren Besuch. Die Madetswiler und Ludetswiler Dorfbevölkerung ist herzlich eingeladen.** Alle «Adventsfenster» sind mit einer Nummer des Dorfvereins Madetswil versehen und werden ab dem Enthüllungstag bis zum Jahresende weiter beleuchtet.

1. Dez.	Fam. Stengele	18.00–21.00 Uhr	Wingertenstr. 28	Überraschungsapéro
2. Dez.	Fam. Siegenthaler-Alder	18.00–open End	Wingertenstr. 3	Überraschungsapéro
3. Dez.	Fam. Schanz	18.00–19.30 Uhr	Wingertenstr. 26	Glühwii & Kinderpunsch
4. Dez.	Kindergarten & Schule Madetswil	17.30–18.30 Uhr	Schulhaus	Punsch
5. Dez.	Fam. Fürst	ab 18.00 Uhr	Hinterdorf 2	kein Apéro
6. Dez.	Vorstand Dorfverein Madetswil	17.30–20.00 Uhr	Dorfplatz	Samichlaus 17.30–19.00 Uhr, anschliessend Risotto, Samichlaus-Sprüchli von Kindern herzlich willkommen
7. Dez.	Fam. Bauer	ab 18.00 Uhr	Balmwiesenstr. 5	kein Apéro
8. Dez.	Fam. Bauert	18.30–20.00 Uhr	Baumgartenstr. 6	Überraschungsapéro
9. Dez.	Fam. Kuhn	17.30–19.00 Uhr	Bannweg 15	Überraschungsapéro
10. Dez.	J. Meyer / U. Hess	17.00–19.00 Uhr	Wingertenstr. 20	Kindergetränke, Wein & Amuse bouche für gross und klein
11. Dez.	Fam. Steiner	17.30–19.30 Uhr	Grubenstrasse 2	warmer Überraschungsapéro
12. Dez.	Fam. Aellig	18.00–20.00 Uhr	Schürhof	Glühwii, Kürbissuppe & Schürhof Glacé
13. Dez.	Fam. Zित्रa	ab 18.00 Uhr	Wingertenstr. 13	kein Apéro
14. Dez.	Fam. Zeller-Ehrensperger	18.00–20.00 Uhr	Oberdorfstr. 19	Glühwii, Punsch & Snack
15. Dez.	Fam. Diener	18.30–20.30 Uhr	Wingertenstr. 32	Überraschungsapéro
16. Dez.	Fam. Fischbacher-Hugelshofer	17.00–20.00 Uhr	Wingertenstr. 18	Überraschungsapéro
17. Dez.	Fam. Gooding	17.00–19.00 Uhr	Grubenstr. 11	Apéro mit OLAF! Traditioneller englischer Weihnachtskuchen & mehr
18. Dez.	Fam. Bednar	18.00–19.30 Uhr	Reitistr. 29	Überraschungsapéro
19. Dez.	Fam. Aeschlimann / Fam. Nenz	17.30–21.00 Uhr	Ludetswil 16	Getränke, Suppe & Würste vom Grill
20. Dez.	Fam. Messmer	18.00–20.00 Uhr	Reitistr. 50	Glühwii & Punsch
21. Dez.	Fam. Signorell	17.00–20.00 Uhr	Waldwis 4	Überraschungsapéro
22. Dez.	Fam. Meili	17.30–20.00 Uhr	Oberdorfstr. 14	Fonduegabel mitbringen
23. Dez.	Fam. Knobel	18.30–20.00 Uhr	Hinterdorf 8	Bündner Gerstensuppe
24. Dez.	Pascal Bürgisser	10.00–24.00 Uhr	Hinterdorf 4	Guetzli & Christstollen zur Selbstbedienung

## Januarfüür mit Christbaumverbrännete

**Nach dem Adventszauber steht im neuen Jahr bereits der nächste Anlass an!**

Das **Januarfüür mit Christbaumverbrännete am Freitagabend, 12. Januar 2018.** Die einmalige Gelegenheit, den (dürren) Christbaum über dem Madetswiler Dorf dem Feuer zu übergeben.

Besammlung ist um **18.00 Uhr** beim **Dorfplatz**. Mitzubringen sind neben dem Christbaum allenfalls Fackeln sowie Würste und Brot. Getränke (Glühwein/Tee) ist vorhanden. Zusammen marschiert man dann Richtung Schürhof und wird in gemütlichstem Ambi-

ente am Waldrand neben dem Feuer auf das neue Jahr anstossen und die Wurst grillieren können.

Der Anlass ist amtlich abgeseget, der Christbaumschmuck und die Kerzen müssen jedoch vorgängig abgenommen werden ...

Die Christbaumverbrännete findet bei jeder Witterung statt.

Der Dorfverein Madetswil freut sich schon jetzt auf viele TeilnehmerInnen und wünscht allen eine schöne Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

# Irrwitzige Komödie «Der nackte Wahnsinn»

**Unsere Aufführungen dieser  
irrwitzigen Komödie im Saal des  
Landgasthofes zur Krone, Russikon:**

<b>Fr</b>	19. Januar	2018	20.00 Uhr
<b>Sa</b>	20. Januar	2018	20.00 Uhr
<b>Di</b>	23. Januar	2018	20.00 Uhr
<b>Fr</b>	26. Januar	2018	20.00 Uhr
<b>Sa</b>	27. Januar	2018	20.00 Uhr
<b>So</b>	28. Januar	2018	<b>15.00 Uhr</b>
<b>Do</b>	01. Februar	2018	20.00 Uhr
<b>Fr</b>	02. Februar	2018	20.00 Uhr
<b>Sa</b>	03. Februar	2018	20.00 Uhr

**Platzreservierungen ab Mittwoch, 3. Januar 2018**

**Online** [www.theaterrussikon.ch](http://www.theaterrussikon.ch)

**Telefon** 079 502 66 26, jeweils Montag bis Freitag,  
von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr



**Billett-Vorverkauf Bibliothek Russikon, ab Montag, 8. Januar 2018**

Madetswilerstasse 2 8332 Russikon	Mo	15.00 – 18.00 Uhr	Do	10.00–12.00 und 15.00–18.00 Uhr
	Di	15.00 – 20.00 Uhr	Fr	18.00–20.00 Uhr
	Mi	15.00 – 18.00 Uhr	Sa	10.00–12.00 Uhr

**Abendkasse (geöffnet 1 Stunde vor Spielbeginn)**

Online oder telefonisch vorbestellte Billette müssen bis spätestens 30 Minuten vor der Vorstellung an der Abendkasse abgeholt werden.

Für alle Vorstellungen sind jeweils noch Einzelplätze sowie zurückgegebene oder nicht abgeholte Billette an der Abendkasse erhältlich.

**Voltigeverein Calimero**

## Calimero Plauschturnier 2017

**Hummel und Schmetterling bis hin zu Zombies und Beschützer am Plauschturnier 2017 des Voltigeverein Calimero in Russikon.**

Am 29. Oktober 2017 morgens früh standen viele Helfer im Stall Wagner und bereiteten das diesjährige



Plauschturnier vor. Der Platz wurde dekoriert, das neue Zelt aufgebaut und die Musikanlage installiert. Alles musste an seinem rechten Platz sein, denn schon um 9.30 Uhr starteten die ersten Voltis mit ihrer Pflicht. Kinder von 4 bis 16 Jahren bereiteten sich für ihren Wettkampf vor. Viel Eleganz und Grazie waren an diesem Morgen in der Reithalle zu sehen.

Das Highlight an diesem Tag fand erst am Nachmittag statt. 23 Kinder hatten sich etwas ganz Spezielles ausgedacht. Sie durften sich kostümieren, eine eigene Musik aussuchen, inklusive einer selber ausgedachter Kür, und zeigten diese den Zuschauern. Mit viel Herz und Emotionen zeigten die Voltis ihr Bestes und waren sehr erfolgreich. Ein Spektakel, das man auch nächstes Jahr wieder in Russikon besuchen kann.



# Weihnachtsfenster Gündisau

Auch dieses Jahr wird Gündisau zur kommenden Adventszeit weihnachtlich geschmückt. Viele fleissige Hände werden die beliebten Weihnachtsfenster dekorieren. An folgenden Tagen können diese betrachtet werden:

Datum	Bei wem	Adresse	Besuch
1. Dez.	Dorli Käser	Dorfstrasse 21	✓
2. Dez.	Gabi Ott	Alte Pfäffikerstrasse 6	✗
3. Dez.	Gabi Ott	Alte Pfäffikerstrasse 6	✓
4. Dez.	Monika Ott	Dorfstrasse 22	✗
5. Dez.	Esther Furrer	Alte Pfäffikerstrasse 6 (Stallfenster)	✗
6. Dez.	Türmli Dorfverein	(Doris Friedli)	
7. Dez.	Familie Huber	Dorfstrasse 25	✗
8. Dez.	Familie Rathmer	Dorfstrasse 16 (Ryffel Haus)	✓
9. Dez.	Renate-Lothar Hohmann	Dorfstrasse 20	✗
10. Dez.	Vreni Stähli	Dorfstrasse 7	✓
11. Dez.	Doris Friedli	Alte Pfäffikerstrasse 2	✗
12. Dez.	Familie Portner	Sagiweg 6	✗
13. Dez.	Nina Zehnder	Dorfstrasse 8	✗
14. Dez.	Doris Friedli	Alte Pfäffikerstrasse 2	✓
15. Dez.	Vreni Stähli	Dorfstrasse 7	✓
16. Dez.	Katharina Wettstein	Dorfstrasse 19	✗
17. Dez.	Monika Ott	Dorfstrasse 22	✗
18. Dez.	Maria Furrer	Dorfstrasse 10	✓
19. Dez.	Familie Rechsteiner-Phol	Sennhüttenweg 1	✗
20. Dez.	Priska Stähli	Dorfstrasse 3	✓
21. Dez.	Mina und Maja Tritten	Hochtanne	✓
22. Dez.	Erika Stähli	Dorfstrasse 3 (Gartenseite)	✓
23. Dez.	Corina Vita	Dorfstrasse 2	✗
24. Dez.	Milchhüsli (Frauenverein)	Dorfstrasse	

An dieser Stelle vielen Dank allen kreativen «Schmückerinnen» und Gastgeberinnen! Schön, kann so eine Tradition weitergeführt werden.

Wir freuen uns auf viele Betrachter und Besucher und wünschen allen eine wunderschöne Adventszeit.

Der Vorstand Frauenverein Gündisau

Vreni Stähli, Präsidentin / Esther Furrer, Aktuarin / Ani Schlüssel, Kassierin



## Mädchenriege Russikon



# Abendunterhaltung in der Mädchenriege

Eine intensive Zeit liegt hinter uns mit vielen Zusatztrainings und Proben. Dafür ging unsere Abendunterhaltung zum Thema «Russikä suecht s'Super(turn)-talänt» dann viel zu schnell wieder vorbei. Schade, dass die nächste ABU erst wieder in 4-5 Jahren stattfinden wird. Bereits nach den Sommerferien begannen in der gesamten Mädchenriege die ersten Versuche,

eine Show zusammenzustellen. Wir experimentierten mit unterschiedlichsten Gegenständen, dachten uns neue Turnelemente aus und hatten dabei sehr viel Spass.

Damit wir optimal vorbereitet waren, führten wir am 1. Oktober einen Trainingssonntag durch. Den ganzen



Tag hindurch wurde trainiert und die Mädchen waren voller Elan und Motivation. Am Mittag füllten wir unsere leeren Energiezellen mit feinen Spaghetti, welche uns von Henry's Metzgerei extra in die Halle geliefert wurden. Danach ging es fleissig weiter. Am Ende dieses langen Tags konnten wir richtig stolz auf uns sein. Das Training hat sich richtig gelohnt, denn am Ende von diesem Sonntag konnte jede Stufe eine fertig einstudierte Show verbuchen und es ging nur noch um den Feinschliff in den verbleibenden Trainings.



In der kleinen Mädchenriege wurde mit grossen Gummireifen experimentiert, ganz nach dem Motto «Di chlinä Meitli sind kei Schlüch». Die mittlere Mädchenriege studierte einen leuchtend schönen Tanz mit akrobatischen Elementen ein und in der grossen Mädchenriege gab es ein turnerisches Schattenspiel in Kombination mit Schulstufenbarren.

Die Stellprobe am Montag, 30. Oktober läutete die strengste, aber auch spannendste Woche in diesem Mädchenriegejahr ein. Nach der Hauptprobe am Donnerstag waren wir alle zwar etwas nervös, jedoch erwarteten wir voller Vorfreude die bevorstehenden Vorführungen am Freitagabend, Samstagnachmittag und Samstagabend.

Am Freitag war es dann endlich so weit. Um 18.30 Uhr wurden die Türen geöffnet und der Saal füllte sich nach und nach mit den gespannten Zuschauern. Eine Stunde später trudelten dann die Mädchen an. Bei Hörnli und Gehacktes konnte man sich mental noch etwas vorbereiten, bevor die Show um 20.00 Uhr mit dem Turnspass startete. Wenige Nummern später durfte dann auch endlich die kleine Mädchenriege auf die Bühne und ihre Show zum Lied «Arschbombe» zum ersten Mal vor Publikum zeigen. Die Mittleren boten uns dann den krönenden Abschluss vor der Pause. Danach ging es gleich mit den Grossen weiter. Die zuvor verspürte Nervosität hinderte uns keinesfalls daran eine super Leistung zu erbringen.

Der Samstagnachmittag lief dann schon entspannter. An dieser Vorführung war es den Mädchen erlaubt, während der Wartezeit in der Halle die Shows zu bestaunen. Die Kinder waren begeistert von der beeindruckenden Technik, die wir zu bieten hatten. Überall leuchteten Farben und Laser und in den oberen Ecken der Bühne hängten LED-Pannels, welche auf die Musik und Show abgestimmte Animationen zeigten. Die Bewunderung ist sehr gut nachzuvollziehen, denn von der Bühne aus bekommt man davon nichts mit.

Am Samstagabend war unsere letzte Vorführung. Wir bemühten uns noch etwas mehr und das fiel uns bei diesem Publikumsansturm überhaupt nicht schwer. Die Stimmung war super und das verlieh uns noch eine Extraportion Energie. Dieses Mal war sogar ein Filmteam mit dabei und filmte den ganzen Abend. So können wir uns die Erinnerung mit einer DVD an diesen tollen Anlass bewahren. Obwohl es eine sehr anstrengende Zeit war, sind wir doch etwas traurig, dass sie bereits vorbei ist und wir träumen jetzt bereits von der nächsten Abendunterhaltung in Russikon.

*Für die Mädchenriege Russikon  
Jessica Schrag*

## Damenturnverein Russikon



# Das Super(turn)talent gibt nicht auf

Inzwischen wirbeln die ersten Schneeflocken vom Himmel, der Abend wird etwas länger, das Sonnenlicht muss mehr und mehr durch funkelnde Kerzen ersetzt werden. Passend dazu sind am 4. und 5. November Turnerinnen und Turner über die Bühne im Riedhus gewirbelt, ein Abend voller Unterhaltung, in funkelndem Scheinwerferlicht. Voller schöner Erinnerungen blicken wir auf die Abendunterhaltung zurück, bei der in Russikon die grössten Turntalente gesucht und, was die vielen Zuschauer bestimmt

bestätigen können, gefunden werden konnten. Was aber macht einen Kindergärtler, eine Primarschülerin oder einen Gärtner zum Turntalent? Der erfolgreiche Physiker Carlos Rubbia fand folgende Worte zum Thema Talent: «Ich glaube nicht, dass ich besonderes Talent besitze. Ich bin lediglich hartnäckig. Auch nach dem ersten, dem zweiten, dem dritten Fehlschlag gebe ich einfach nie auf.» Die grosse Turnfamilie Russikon, die bei der Abendunterhaltung auf der Bühne vereint wurde, darf viele Talente zählen. Aus



eigener Erfahrung kann ich aber berichten, dass nicht jede Fähigkeit als Talent in die Wiege gelegt wird. Wie passend das Zitat von Rubbia doch auf das Turnen zutrifft. Wenn ein Element am Turngerät das erste Mal in einem Sturz endet, so lohnt es sich, wieder raufzuklettern. Wenn der zweite Sprung wieder mit Übertritt versandet, so gelingt vielleicht der dritte. Und wenn der dritte Schuss nicht im Tor landet, tut es vielleicht der vierte. Hinter grossem Können steckt häufig noch grössere Arbeit. So steckten auch hinter all den gelungenen Auftritten der Abendunterhaltung viele Stunden ausdauerndes Training und harte Arbeit von Seiten der Turnerinnen und Turnern, Trainerinnen und Trainern aber auch Familien und Freunden. All diesen hartnäckigen Arbeitern und natürlich unserem grossartigen Publikum wollen wir von Herzen danken!

Wir als DTV trainieren hartnäckig weiter und staunen immer wieder selbst, wie aus Fehlschlägen Erfolge wachsen dürfen. Unsere Hallentüren sind jeden Donnerstag ab 19.30 Uhr offen für neue oder noch werdende Talente!

Für den DTV Russikon  
Sarah Rottermann



## Tennisclub Russikon



## TC Russikon im Winterschlaf

**Das Clubhaus steht frisch gereinigt da. Die kurzgeschorenen Sträucher, die fehlenden Netze und Werbebanner lassen auf einen abermaligen Kraftakt schliessen. Auch die weissen Linien wurden mühsam mit Brettern und Betonsteinen abgedeckt und erdulden nun ihren Winterschlaf.**



### Alle Jahre wieder ...

... im Spätherbst wiederholt sich dieses Ritual. Der harte Kern des Tennisclubs findet sich warm bekleidet irgendwo zwischen hochmotiviert und noch verschlafen an einem schönen Samstagmorgen Anfang November vor dem Clubhaus ein. Wer nicht bereits mit Handschuhen, Besen und Reinigungsmittel bewaffnet einfährt,

wird rasch mit entsprechendem Material eingedeckt und auf die verschiedenen Arbeiten verteilt.

... Und alle Jahre schliessen wir den geleisteten Einsatz am reich gefüllten Buffet bei Suppe, Bier, Wurst und weiteren Köstlichkeiten ab.



### Und doch ist ein Jahr nie gleich wie das andere.

Kaum ist der Hall des letzten Smashes verklungen, beginnen noch im alten Jahr die ersten Vorbereitungen für das Dorrfest in Russikon, welches im kommenden Jahr vom **6. bis 8. Juli** stattfinden wird.

Der Tennisclub wird sich mit Festwirtschaft und attraktivem Musikprogramm aktiv an diesem Gemeindeanlass engagieren und freut sich bereits heute auf: viele Helfer, zahlreiche Gäste, gute Stimmung, herrliches Wetter und natürlich auch, den einen oder anderen Besucher für diesen schönen Sport gewinnen zu können.

Zunächst wünschen wir Euch eine schöne Adventszeit, besinnliche Festtage und einen guten Rutsch und Gesundheit für das kommende 2018.

Euer Tennisclub Russikon  
[www.tc-russikon.ch](http://www.tc-russikon.ch)

# Jahres-Abschluss 2017 und Wanderprogramm 2018

## PLUS- und mini-Wanderung mit Höck am Dienstag, 12. Dezember

### Der Dezemberhöck findet bei jedem Wetter statt!

Wer kennt denn alle die alten und die neuen beschrifteten Wanderwege in unserer Gemeinde ?



Unsere letzte Wanderung in diesem Jahr bietet dazu eine gute Gelegenheit:

Über Gretzbergweg, Ferchweg, Bleitschstrasse, Burghaldenweg, Friedenstal, Rämelenweg wandern wir von Russikon nach Madetswil.

**Start:** 12.45 Uhr beim Gemeindehaus  
**Wanderzeit:** ca 1 ½ Std  
**Leitung:** Erika Lüthi, Käthi Poulsen

Wem das zuviel ist, der startet später und erreicht Madetswil in etwa 30–40 Minuten auf dem Veloweg oder, bei gutem Wetter, viel attraktiver, über den Furtbachweg.

Natürlich ist auch die Fahrt mit dem Postauto möglich, Russikon Dorf ab 14.14 (Haltestelle vor Nenz). Busbillett bitte selbst lösen!



### Ab 14.00 Uhr treffen wir uns alle in Bea's Stollä zu einem gemütlichen Zvieri.

Heimwärts geht's – ganz nach Lust und Laune – wieder zu Fuss oder mit dem Postauto, Madetswil ab jeweils xx.38 Uhr

### Anmeldung für den Dezemberhöck bis Samstag, 9. Dezember an:

Margreth Baer, Stuketenstr. 14, 8332 Russikon  
E-Mail: juema.baer@bluewin.ch

Name \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_

## Wanderdaten und Wanderprogramm 2018

Datum	Wanderung	Gruppe
16./23.01.	Brambrüesch	PLUS+mini
15.02.	Maur - Uster	mini
20./22.02.	Murgweg - Münchwilen	PLUS
13.03.	Katzenseen	mini
20./27.03.	Mellingen - Windisch	PLUS
17.04.	Stadtbesichtigung Olten	PLUS+mini
15./18.05.	Degersheim - Herisau	PLUS
25.05.	Brütten - Pfungen	mini
12./15.06.	Kerenzerberg	PLUS
19.06.	Römerbrünneli	mini
19.07.	Steinmaur - Niederweningen	mini
24./27.07.	Braunwald	PLUS
08.08.	Berggassehöck	PLUS+mini
14./17.08.	Tössscheidi	PLUS
28.08.	Sennhof - Winterthur	mini
11./14.09.	Pizalun - Pfäfers	PLUS
21.09.	Siebnen - Schmerikon	mini
09./11.10.	Oberiberg - Steinboden	PLUS
18.10.	Bläsimühle - Kollbrunn	mini
13./16.11.	Mellingen -Bremgarten	PLUS
20.11.	Bubikon - Rapperswil	mini
Dezember Jahresend - Höck		PLUS+mini



### Kontakte:

Baer Margreth Stuketenstrasse 14, 8332 Russikon  
Tel. 044 954 07 05  
E-Mail juema.baer@bluewin.ch

Lüthi Erika Wingertenstrasse 26, 8322 Madetswil  
Tel. 044 954 03 45  
E-Mail erika.l@highspeed.ch

Poulsen Käthi Eggbrunnenweg 15, 8332 Russikon  
Tel. 044 954 08 96  
E-Mail kpoulsen@gmx.ch

# ... wir wandern zusammen fröhlich durchs Jahr ...


*ob im Winter ...*

*im Frühling ...*

*im Sommer ...*

*oder im Herbst ...*

## PLUS- und mini-Wanderung

### am Dienstag, 16. Januar

(Verschiebedatum: Dienstag, 23. Januar)

Zu Fuss gehen wir vom Bahnhof Chur zur Station der Brambrüeschbahn. Dort bringt uns die Seilbahn auf den Churer Hausberg, hoffentlich oberhalb des Nebels. Wir wandern auf dem signalisierten und präparierten Edelweissrundgang durch malerische Winterlandschaften. Zurück auf Brambrüesch gibt es dann ein verdientes Mittagessen. Mit der Seilbahn fahren wir wieder nach Chur hinunter. Wer will, kann sich einen Schlitten mieten und zur Mittelstation Känzeli hinunterschlitteln.

**Leitung:** Käthi Poulsen,  
Robert Osterwald

**Wanderzeit:** ca. 1 ½ bis 2 Stunden

**Ausrüstung:** Wanderstöcke (mit Teller)  
ev. Gleitschutz für die Schuhe

**Hinfahrt:**  
Russikon Gde'haus ab 07.44 Uhr, Bus 831  
Chur an 09.43Uhr

**Rückfahrt:**  
Chur ab 16.16 Uhr  
Russikon Gde'haus an 18.13 Uhr

**Kosten:**  
Fr. 34.– Halbtax  
Fr. 14.– Seilbahn  
Fr. 22.– Mittagessen  
Fr. 7.– Organisationsbeitrag

Versicherung ist Sache der Teilnehmer.  
Auskunft über die Durchführung erteilen am  
Vortag ab 14.00 Uhr:  
Tel. 044 954 07 05, 044 954 08 96, 044 954 03 45

**Nächste mini-Wanderung: 15. Februar 2018**

**Nächste Plus-Wanderung: 20.2./22.2. Februar 2018**

### Anmeldung PLUS und mini bis Mittwoch,

#### Samstag, 13. Januar an:

Margreth Baer, Stuketenstr. 14, 8332 Russikon

E-mail: juema.baer@bluewin.ch

Dienstag, 16. Januar     Dienstag, 23. Januar

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ich besitze ein     Halbtaxabo     GA     keines

# Anlässe

Datum	Zeit	Was	Wo	Wer
Do 30.11.	14.00	Jassen	Restaurant Sonne Weisslingen	Seniorenverein Russikon
Sa 02.12.	09.30	Adventsverkauf	Gemeindehausplatz	Frauenverein Russikon und Gündisau
Sa 02.12.	09.45	Fiire mit de Chliine	Kirche Russikon	ev.-ref. Kirche
Sa 02.12.		Chlausabend		Radfahrer-Verein
Sa 02.12.		Chlausabend		Männerriege Russikon
So 03.12.	09.30	Ökumen. Gottesdienst 1. Advent	Kirche Russikon	ev.-ref. Kirche
So 03.12.	18.00	Advents-Gospel-Konzert	Kirche Russikon	GVR
Mo 04.12.	20.00	Gemeindeversammlung	Riedhus	Gemeinde Russikon
Mi 06.12.	18.15	Samichlaus	Riedhus	Familientreffpunkt Russikon
Mi 06.12.		Chlaus		Mädchenriege Russikon
Mi 06.12.		Chlausabend		FTV Russikon
Mi 06.12.	17.30	Samichlaus	Dorfplatz	Dorfverein Madetswil
Do 07.12.	09.00	Frauenmorgen	Kirchgemeindehaus	ökumen. Frauengruppe
Do 07.12.	14.00	Chlauslotto	Landgasthof zur Krone	Seniorenverein Russikon
Do 07.12.		Chlaus		DTV / Gym-Dance
Fr 08.12.	09.00	Mütter- und Väterberatung	Bibliothek Russikon	kjz Pfäffikon
Sa 09.12.		Papiersammlung	Gemeinde Russikon	FC Russikon
Sa 09.12.		Eltern-Event		Cevi
Di 12.12.	12.45	Wanderung PLUS und mini, Höck	Gemeindehausplatz	Seniorenwandergruppe
Di 12.12.	20.00	Spielabend für Erwachsene	Bibliothek Russikon	Bibliothek Russikon
Mi 13.12.	18.30	Adventsmusik, offenes Adventssingen	Kirche Russikon	MZO Russikon
So 17.12.	17.00	Memory Weihnachten		
Mo 18.12.		Jahresabschluss		Männerriege Russikon
Do 21.12.	14.00	Jassen	Landgasthof zur Krone	Seniorenverein Russikon
Fr 22.12.	09.00	Mütter- und Väterberatung Neues Jahr 2018	Bibliothek Russikon 2018	kjz Pfäffikon 2018
So 07.01.	10.30	Neujahrsapéro	Riedhus	Gemeinde Russikon/Frauenchor
Do 11.01.	14.00	Jassen	Restaurant Sonne Weisslingen	Seniorenverein Russikon
Fr 12.01.	09.00	Mütter- und Väterberatung	Bibliothek Russikon	kjz Pfäffikon
Fr 12.01.		Christbaumverbrännete	Dorfplatz	Dorfverein Madetswil
13./14.01.		Junioren-Hallenturnier	Riedhus	FC Russikon
So 14.01.	13.00	Schlittelfest (nur bei schönem Wetter)	Wilhofstrasse	Familientreffpunkt Russikon
Di 16.01.	07.44	Wanderung PLUS und mini	Brambrüesch	Seniorenwandergruppe
Fr 19.01.	20.00	Theater «Der nackte Wahsinn» Premiere	Landgasthof zur Krone	Theatergruppe Russikon
20./23./26./27.01.	20.00	Theater «Der nackte Wahsinn»	Landgasthof zur Krone	Theatergruppe Russikon
Do 25.01.	14.00	Jassen	Landgasthof zur Krone	Seniorenverein Russikon
Fr 26.01.	09.00	Mütter- und Väterberatung	Bibliothek Russikon	kjz Pfäffikon
Fr 26.01.		Unihockey Night 2018	Schule Russikon	Elternteam
Fr 26.01.	09.30	«The magic Light» – Reise zum Polarlicht	Wettsteinschulhaus	Frauenverein Russikon
Fr 26.01.		Mitgliederversammlung		Männerriege Russikon
Sa 27.01.		Papiersammlung		TV Russikon
Sa 27.01.	16.30	Fondueplausch	beim neuen Bänkli	Rumlikerverein
Sa 28.01.	15.00	Theater «Der nackte Wahsinn»	Landgasthof zur Krone	Theatergruppe Russikon
01./02.02.	20.00	Theater «Der nackte Wahsinn»	Landgasthof zur Krone	Theatergruppe Russikon
Fr 02.02.		Mitgliederversammlung	Landgasthof zur Krone	Männerriege Russikon
Sa 03.02.	20.00	Theater «Der nackte Wahsinn» Derniere	Landgasthof zur Krone	Theatergruppe Russikon

Publizieren Sie Ihre Anlässe unter [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch) (Aktuelles/Anlässe)

## Zum Gedenken

Am 31. Oktober 2017 ist in Wetzikon gestorben:  
**Sonja Wagner, geb. Schneiter**  
 geboren 27. Mai 1932  
 wohnhaft gewesen in 8332 Russikon, Obermoosstrasse 5

Am 7. November 2017 ist in Russikon gestorben:  
**Hans Schneider**  
 geboren 30. Januar 1932  
 wohnhaft gewesen in 8332 Russikon, Im Rebenacker 6

Am 7. November 2017 ist in Zürich gestorben:  
**René Wolfgang Hegner**  
 geboren 17. Januar 1948  
 wohnhaft gewesen in 8332 Russikon, Madetswilerstrasse 2

Am 15. November 2017 ist in Russikon gestorben:  
**Jörg «Egon» Martin**  
 geboren 20. Dezember 1930  
 wohnhaft gewesen in 8332 Russikon, Im Rai 10b

## Wir gratulieren

### zum 80. Geburtstag

**Kurt Nef**  
 Im Rank 6  
 8332 Rumlikon  
**19. Dezember 2017**

**Fernando Comi**  
 Lettenstrasse 12  
 8322 Madetswil  
**28. Dezember 2017**

### zum 85. Geburtstag

**Walter Fürst**  
 Hinterdorf 2  
 8322 Madetswil  
**9. Dezember 2017**

**Max Eggimann**  
 Balmwiesenstrasse 6  
 8322 Madetswil  
**17. Dezember 2017**

**Hanna Wunderli**  
 Grosswisstrasse 13  
 Wilhof b. Russikon  
 8332 Russikon  
**29. Januar 2018**

**Egon Lemmer**  
 Neuwiesenstrasse 17  
 8332 Russikon  
**29. Januar 2018**

### zum 97. Geburtstag

**Hermina Muntwyler**  
 Rosengasse 8  
 8332 Russikon  
**13. Dezember 2017**

## Willkommen

**Noemi Lucia Kurmann**  
 geboren 22. September 2017

**Amilia Ackermann**  
 geboren 23. September 2017

**Mael Gianola**  
 geboren 6. November 2017

# Wichtige Informationen

## Gemeindeverwaltung Russikon

Kirchgasse 4, 8332 Russikon  
Telefon 043 355 61 61, Fax 043 355 61 62  
www.russikon.ch, info@russikon.ch

## Öffnungszeiten:

Montag 08.30–11.30/14.00–18.30 Uhr  
Di–Do 08.30–11.30/14.00–16.30 Uhr  
Freitag 07.30–14.00 Uhr durchgehend

## Notfallnummern

Polizei	117
Gemeindepolizei	043 355 77 30
Feuerwehr	118
Sanitätsnotruf	144
Toxikologisches Zentrum	145
Apotheken-Notfallnummer	079 693 11 11
Spitex Russikon	044 954 30 90
Spital Uster	044 911 11 11
REGA	1414
Zahnärztliche Notfallnummer	079 358 53 66

## Ärztlicher Notfalldienst

0848 222 444

Die Nächte am Wochenende von 19.00 bis 07.00 Uhr und die Nächte unter der Woche von 22.00 bis 07.00 Uhr werden von den SOS-Ärzten übernommen.

**Das Redaktions-Team  
wünscht Ihnen  
frohe Festtage!**



## Die weiteren Ausgaben

Ausgabe	Redaktions-/ Inserateschluss	Verteilung
471 Februar	Di, 16. Januar 2018	01.02.2018
472 März	Di, 13. Februar 2018	01.03.2018
473 April	Di, 13. März 2018	29.03.2018
474 Mai	Di, 17. April 2018	04.05.2018
475 Juni	Di, 22. Mai 2018	07.06.2018
476 Juli/August	Di, 19. Juni 2018	05.07.2018
477 September	Di, 14. August 2018	30.08.2018
478 Oktober	Di, 18. September 2018	04.10.2018
479 November	Di, 16. Oktober 2018	01.11.2018
480 Dezember/Januar	Di, 13. November 2018	29.11.2018

**Alle Daten und Ausgaben unter [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch)**  
(ÜBER RUSSIKON)

## Impressum

Mitteilungsblatt der Gemeinde Russikon

### Herausgeberin:

Politische Gemeinde Russikon

### Erscheinungsweise:

10× pro Jahr/Auflage 2'000 Ex.

Beiträge werden gemäss Reglement gratis veröffentlicht. Texte und Bilder (separat) sind in elektronischer Form (als Word-Datei, PDF nur zur Ansicht) an die Redaktion zu übermitteln. Die Redaktionskommission entscheidet über die Veröffentlichung von Beiträgen abschliessend.

### Sekretariat Redaktion:

Mitteilungsblatt «äxgüsi»  
c/o Gemeindekanzlei Russikon  
Kirchgasse 4, 8332 Russikon  
Regula Siebenmann  
Telefon 076 392 29 14  
aexguesi.russikon@gmail.com

### Redaktionskommission:

Regula Siebenmann, Hans Aeschlimann,  
Marc Syfrig, Dennis Stoz

## Inserate

### Inseratgrössen und Tarife:

1/16-Seite (43 x 65 mm)	Fr. 80.–
1/8-Seite quer (91 x 65 mm)	Fr. 100.–
1/4-Seite quer (187 x 65 mm)	Fr. 170.–
1/4-Seite hoch (91 x 135 mm)	Fr. 170.–
1/2-Seite quer (187 x 135 mm)	Fr. 300.–
1/2-Seite hoch (91 x 275 mm)	Fr. 300.–
1/1-Seite (187 x 275 mm)	Fr. 520.–

### Wiederholungsrabatt

– Belegung in 10 Ausgaben pro Jahr	20%
– Belegung in 5 Ausgaben pro Jahr	15%
– Belegung in 3 Ausgaben pro Jahr	10%

### Druckunterlagen:

- PDF (300 dpi mit eingebetteten Schriften)
- EPS (Schriften in Kurven gewandelt)
- Word-Dateien (Bilder und Logos separat)

Für alle Inserate benötigen wir eine PDF-Datei zur Ansicht. Nötige Eingriffe in Dateien werden separat verrechnet.

### Inseratenannahme/Gestaltung/DTP:

stoz werbeagentur ag, Barzloostrasse 2  
8330 Pfäffikon, Telefon 044 950 35 50  
info@stoz.ch, www.stoz.ch

**Druck:** DT Druck-Team AG, Wetzikon

**Nächste Ausgabe: Februar Nr. 471/18**  
**Redaktions-/Inserateschluss: Di 16.01.18**  
**Erscheinung: Do 01.02.18**  
**Alle Redaktionsdaten auf [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch)**

# Adventsverkauf vor dem Gemeindehaus

**Samstag, 2. Dezember 2017,  
9.30 – 13.30 Uhr**

**Adventskränze und Gestecke  
Advents- und Weihnachtskarten  
Gestricktes**

**In der kleinen Festwirtschaft gibt es für Sie Gerstensuppe mit Brot,  
Mineral, Glühwein, Kaffee, Tee und Punsch.  
Geniessen Sie mit uns vorweihnachtliche Stimmung.**

**Den Erlös spenden wir  
für einen gemeinnützigen Zweck**



**Frauenvereine  
Russikon und Gündisau**

